

[199041]

Anno 2026**Jahr 2026***Sezione generale - Parte prima**Allgemeine Sektion - Erster Teil***DECRETI DEL PRESIDENTE****DEKRETE DES PRÄSIDENTEN****Regione Autonoma Trentino-Alto Adige/Südtirol****Autonome Region Trentino-Südtirol****DECRETO DEL PRESIDENTE DELLA REGIONE**

del 22 gennaio 2026, n. 4

Emanazione del “Regolamento ricognitivo concernente la determinazione della misura e disciplina dell’indennità di carica e dei gettoni di presenza per gli amministratori degli enti locali della Regione autonoma Trentino-Alto Adige a decorrere dal 1 gennaio 2026 (art. 68.1.1.1.1, comma 10, della legge regionale 3 maggio 2018, n. 2 e s.m.)”

*Continua >>>***DEKRET DES PRÄSIDENTEN DER REGION**

vom 22. Januar 2026, Nr. 4

Erlass der „Verordnung betreffend die Festsetzung des Betrags und die Regelung der Amtsentschädigungen und der Sitzungsgelder der Verwalter der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol ab dem 1. Jänner 2026 (Art. 68.1.1.1.1. Abs. 10 des Regionalgesetzes vom 3. Mai 2018, Nr. 2 i.d.g.F.)“

Fortsetzung >>>

4-22/01/2026 - Decreti del Presidente

REGIONE
AUTONOMA
TRENTINO-ALTO ADIGE



AUTONOME
REGION
TRENTINO-SÜDTIROL

**DECRETO DEL PRESIDENTE
DELLA REGIONE**

**DEKRET DES PRÄSIDENTEN
DER REGION**

Emanazione del "Regolamento ricognitivo concernente la determinazione della misura e disciplina dell'indennità di carica e dei gettoni di presenza per gli amministratori degli enti locali della regione autonoma Trentino-Alto Adige a decorrere dal 1 gennaio 2026 (art. 68.1.1.1, comma 10, della legge regionale 3 maggio 2018, n. 2 e s.m.)".

Erlass der „Verordnung betreffend die Festsetzung des Betrags und die Regelung der Amtsentschädigungen und der Sitzungsgelder der Verwalter der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol ab dem 1. Jänner 2026 (Art. 68.1.1.1. Abs. 10 des Regionalgesetzes vom 3. Mai 2018, Nr. 2 i.d.g.F.)“.

IL PRESIDENTE

Premesso che:

- l'articolo 67, comma 3, della legge regionale 3 maggio 2018, n. 2 (Codice degli enti locali della Regione autonoma Trentino-Alto Adige) e s.m. (da ora CEL), prevede che la misura dell'indennità di carica e del gettone di presenza degli amministratori degli enti locali venga determinata con regolamento della Giunta regionale adottato entro il 31 dicembre dell'anno precedente il turno elettorale generale, sentita la competente commissione legislativa regionale, d'intesa con le giunte provinciali di Trento e di Bolzano, le quali acquisiscono il parere del rispettivo consiglio dei comuni;
- il vigente regolamento regionale per la "Determinazione della misura e disciplina dell'indennità di carica e dei gettoni di presenza per gli amministratori locali della Regione autonoma Trentino-Alto Adige nel quinquennio 2025-2030 (art. 67 e 68.1.1.1 della legge regionale 3 maggio 2018, n. 2 e s.m.)" è stato approvato con DPRReg. 12 febbraio 2025, n. 3;
- l'articolo 5, comma 1, lettera b) della legge regionale n. 10 di data 10 dicembre 2025 (legge regionale di stabilità 2026) ha modificato il CEL, inserendo l'articolo 68.1.1.1, con il quale sono state previste nuove misure a decorrere dall'anno 2026 delle indennità di carica e dei gettoni di presenza degli amministratori dei comuni della regione;

Vorausgeschickt, dass:

- laut Art. 67 Abs. 3 des Regionalgesetzes vom 3. Mai 2018, Nr. 2 (Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol) i.d.g.F. (in der Folge „Kodex“) der Betrag der Amtsentschädigung und des Sitzungsgeldes für die Verwalter der örtlichen Körperschaften mit einer Verordnung festgesetzt wird, die von der Regionalregierung nach Anhören der zuständigen regionalen Gesetzgebungskommission im Einvernehmen mit den Landesregierungen der Provinzen Trient und Bozen, welche die Stellungnahme des jeweiligen Rats der Gemeinden einzuholen haben, bis spätestens 31. Dezember des Jahres vor dem allgemeinen Wahltermin erlassen werden muss;
- die geltende Verordnung betreffend „Festsetzung des Betrags und Regelung der Amtsentschädigung und der Sitzungsgelder der Verwalter der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol im Fünfjahreszeitraum 2025-2030 (Art. 67 und 68.1.1.1 des Regionalgesetzes vom 3. Mai 2018, Nr. 2 i.d.g.F.)“ mit DPRReg. vom 12. Februar 2025, Nr. 3 genehmigt wurde;
- der Art. 5 Abs. 1 Buchst. b) des Regionalgesetzes vom 10. Dezember 2025, Nr. 10 (Regionales Stabilitätsgesetz 2026) den Kodex geändert hat, indem der Art. 68.1.1.1 eingefügt wurde, durch den neue Beträge der Amtsentschädigungen und der Sitzungsgelder für die Gemeindeverwalter der Region ab dem Jahr 2026 vorgesehen wurden;

- nello specifico l'articolo 68.1.1.1 rubricato "Nuove misure a decorrere dall'anno 2026 delle indennità di carica e dei gettoni di presenza degli amministratori dei comuni della regione" innova la disciplina vigente nei seguenti termini:
 - i commi 1 e 2 individuano le percentuali di aumento delle indennità rispettivamente per i sindaci dei comuni della provincia di Trento e per i sindaci dei comuni della provincia di Bolzano a decorrere dall'anno 2026;
 - il comma 3 prevede che le indennità dei vicesindaci, degli assessori e dei presidenti dei consigli sono adeguate alle nuove indennità dei corrispondenti sindaci, come incrementate per effetto di quanto previsto ai commi 1 e 2 con l'applicazione delle percentuali previste per le medesime finalità dal DPRReg. n. 3 del 2025;
 - il comma 4 precisa che, in caso di cifra decimale, le indennità sono arrotondate all'unità inferiore;
 - il comma 5 conferma l'applicazione della disciplina recata dall'articolo 68.1, comma 10, facendo riferimento all'articolo 7 del DPRReg. n. 3 del 2025;
 - il comma 6 ridetermina, a decorrere dal 2026, la misura del gettone di presenza fissata dalla tabella I del DPRReg. n. 3 del 2025;
 - il comma 7 prevede che, a decorrere dal 2026, nei Comuni di Bolzano e di Trento, in luogo dei gettoni di presenza per la partecipazione alle sedute degli organi collegiali del medesimo ente, ai consiglieri comunali, che non godono dell'indennità di carica, è corrisposta un'indennità di funzione mensile forfettaria pari a euro 1.200 lordi e pari a 1.400 euro lordi per i capigruppo. L'indennità di funzione è ridotta in misura pari a euro 100 per ogni assenza alle sedute del consiglio comunale e in misura pari a euro 50 per ogni assenza alle sedute delle commissioni e di altri organi collegiali. La stessa riduzione viene applicata nei casi di partecipazione inferiore ai tempi minimi stabiliti con propria disposizione regolamentare dai comuni di Bolzano e di Trento. L'indennità di funzione corrisposta ai consiglieri dei comuni di Bolzano e di Trento è equiparata ai gettoni di presenza ai fini dell'applicazione della disciplina regionale in materia di cumulo di indennità e gettoni e di limiti al cumulo dei gettoni di presenza prevista dal regolamento;
- der Art. 68.1.1.1 „Neue Beträge der Amtschädigungen und der Sitzungsgelder für die Gemeindeverwalter der Region ab dem Jahr 2026“ die geltende Regelung wie folgt ändert:
 - In den Abs. 1 und 2 werden die Prozentsätze für die Erhöhung der Amtschädigungen der Bürgermeister der Gemeinden der Provinz Trient bzw. der Bürgermeister der Gemeinden der Provinz Bozen ab dem Jahr 2026 festgelegt;
 - Im Abs. 3 werden die Amtschädigungen der Vizebürgermeister, der Gemeindeferenten und der Gemeinderatsvorsitzenden den neuen gemäß Abs. 1 und 2 erhöhten Amtschädigungen der jeweiligen Bürgermeister angepasst, indem die für diese Zwecke im DPRReg. Nr. 3/2025 vorgesehenen Prozentsätze angewandt werden;
 - Im Abs. 4 wird präzisiert, dass die Amtschädigungen stets auf die nächstniedrigere ganze Zahl abzurunden sind;
 - Im Abs. 5 wird die Anwendung der Bestimmungen laut Art. 68.1 Abs. 10 bestätigt, wobei auf Art. 7 des DPRReg. Nr. 3/2025 Bezug genommen wird;
 - Im Abs. 6 wird der in der Tabelle I des DPRReg. Nr. 3/2025 vorgesehene Betrag der Sitzungsgelder ab 2026 neu festgelegt;
 - Im Abs. 7 wird vorgesehen, dass ab 2026 den Gemeinderatsmitgliedern in den Gemeinden Bozen und Trient, die keine Amtschädigung beziehen, für die Teilnahme an den Sitzungen der Gremien der Gemeinde anstelle der Sitzungsgelder eine monatliche pauschale Funktionszulage von 1.200 Euro brutto bzw. von 1.400 Euro brutto für die Fraktionssprecher entrichtet wird. Die Funktionszulage wird für jede Abwesenheit bei den Sitzungen des Gemeinderats um 100 Euro und für jede Abwesenheit bei den Sitzungen der Kommissionen und anderer Gremien um 50 Euro gekürzt. Die gleiche Kürzung wird in den Fällen angewendet, in denen die Teilnahme unter den von den Gemeinden Bozen und Trient in ihrer Geschäftsordnung festgelegten Mindestzeiten liegt. Hinsichtlich der Anwendung der regionalen Verordnungsbestimmungen betreffend die Häufung von Amtschädigungen und Sitzungsgeldern und die Begrenzung der Häufung von Sitzungsgeldern wird die den Gemeinderatsmitgliedern der Gemeinden Bozen und Trient entrichtete Funktionszulage den Sitzungsgeldern gleichgestellt;

- il comma 10 dispone che entro il 31 gennaio 2026 la giunta regionale adotta un nuovo regolamento ricognitivo delle modifiche introdotte con il presente articolo. Il regolamento trova applicazione a decorrere dall'anno 2026;
 - lo stesso comma 10 prevede che per l'approvazione dello stesso non si osserva la procedura prevista dall'articolo 67, comma 3, del CEL;
- vista la nota e-mail dd. 8 gennaio 2026 del Comune di Trento, con la quale vengono chiesti chiarimenti sull'applicazione della nuova disciplina in materia di indennità di funzione dei consiglieri comunali;
 - ritenuto necessario dare applicazione uniforme alla disciplina, regolando alcune delle fattispecie evidenziate nella citata e-mail, in modo coerente con la *ratio* della nuova disposizione legislativa sull'indennità di funzione dei consiglieri comunali.
- Im Abs. 10 wird verfügt, dass die Regionalregierung bis 31. Jänner 2026 eine neue Verordnung zur Übernahme der durch diesen Artikel eingeführten Änderungen erlässt. Diese Verordnung findet ab dem Jahr 2026 Anwendung;
 - Überdies wird im Abs. 10 vorgesehen, dass für die Genehmigung der Verordnung das Verfahren laut Art. 67 Abs. 3 des Kodex nicht angewandt wird;
- Nach Einsichtnahme in die E-Mail der Gemeinde Trient vom 8. Jänner 2026, in der um Erläuterungen zur Anwendung der neuen Regelung betreffend die Funktionszulage für die Gemeinderatsmitglieder ersucht wird;
 - In Anbetracht der Notwendigkeit, eine einheitliche Anwendung der Regelung zu gewährleisten, indem einige in der erwähnten E-Mail angeführte Fälle in Übereinstimmung mit der Zielsetzung der neuen Gesetzesbestimmung betreffend die Funktionszulage für die Gemeinderatsmitglieder geregelt werden.

Ritenuto, pertanto, alla luce di quanto fin qui esposto, di emanare l'allegato regolamento avente ad oggetto "Regolamento ricognitivo concernente la determinazione della misura e disciplina dell'indennità di carica e dei gettoni di presenza per gli amministratori locali della Regione autonoma Trentino-Alto Adige a decorrere dal 1 gennaio 2026 (art. 68.1.1.1.1, comma 10, della legge regionale 3 maggio 2018, n. 2 e s.m.)";

Vista la deliberazione della Giunta regionale n. 13 di data 21 gennaio 2026 recante approvazione del "Regolamento ricognitivo concernente la determinazione della misura e disciplina dell'indennità di carica e dei gettoni di presenza per gli amministratori degli enti locali della regione autonoma Trentino-Alto Adige a decorrere dal 1 gennaio 2026 (art. 68.1.1.1.1, comma 10, della legge regionale 3 maggio 2018, n. 2 e s.m.)";

Visto l'articolo 4 dello Statuto di autonomia approvato con DPR 31 agosto 1972, n. 670;

Richiamato l'articolo 43 del suddetto Statuto di autonomia, in base al quale il Presidente della Regione emana, con suo decreto, i regolamenti deliberati dalla Giunta,

Nach Dafürhalten demnach, angesichts der obigen Ausführungen die beiliegende „Verordnung betreffend die Festsetzung des Betrags und die Regelung der Amtschädigungen und der Sitzungsgelder der Verwalter der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol ab dem 1. Jänner 2026 (Art. 68.1.1.1.1 Abs. 10 des Regionalgesetzes vom 3. Mai 2018, Nr. 2 i.d.g.F.)“ zu erlassen;

Aufgrund des Beschlusses der Regionalregierung vom 21. Jänner 2026, Nr. 13 betreffend die Genehmigung der „Verordnung betreffend die Festsetzung des Betrags und die Regelung der Amtschädigungen und der Sitzungsgelder der Verwalter der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol ab dem 1. Jänner 2026 (Art. 68.1.1.1.1. Abs. 10 des Regionalgesetzes vom 3. Mai 2018, Nr. 2 i.d.g.F.)“;

Aufgrund des Art. 4 des mit DPR vom 31. August 1972, Nr. 670 genehmigten Sonderautonomiestatuts;

Aufgrund des Art. 43 des Sonderautonomiestatuts, laut dem der Präsident der Region mit eigenem Dekret die von der Regionalregierung beschlossenen Verordnungen erlässt,

decreta

- di emanare, ai sensi dell'articolo 68.1.1.1.1 comma 10, del CEL, l'allegato regolamento avente ad oggetto "Regolamento ricognitivo concernente la determinazione della misura e disciplina dell'indennità di carica e dei gettoni di presenza per gli amministratori degli enti locali della regione autonoma Trentino-Alto Adige a decorrere dal 1 gennaio 2026 (art. 68.1.1.1.1, comma 10, della legge regionale 3 maggio 2018, n. 2 e s.m.)";

Contro il presente provvedimento sono ammessi alternativamente i seguenti ricorsi:

- a) ricorso giurisdizionale al TRGA di Trento da parte di chi vi abbia interesse entro 60 giorni ai sensi dell'art. 29 del decreto legislativo 2 luglio 2010, n. 104;
- b) ricorso straordinario al Presidente della Repubblica da parte di chi vi abbia interesse entro 120 giorno ai sensi del DPR 24 novembre 1971, n. 1199.

Il presente decreto sarà pubblicato nel Bollettino Ufficiale della Regione autonoma Trentino Alto-Adige/Südtirol ai sensi dell'articolo 4, comma 1, lett. a), della legge regionale n. 2/2009 e s.m..

verfügt der Präsident:

- im Sinne des Art. 68.1.1.1.1 Abs. 10 des Kodex die beiliegende „Verordnung betreffend die Festsetzung des Betrags und die Regelung der Amtsentschädigungen und der Sitzungsgelder der Verwalter der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol ab dem 1. Jänner 2026 (Art. 68.1.1.1.1 Abs. 10 des Regionalgesetzes vom 3. Mai 2018, Nr. 2 i.d.g.F.)“ zu erlassen;

Gegen diese Maßnahme können alternativ nachstehende Rekurse eingelegt werden:

- a) Rekurs beim Regionalen Verwaltungsgericht Trient, der von den Personen, die ein rechtliches Interesse daran haben, innerhalb 60 Tagen im Sinne des Art. 29 des GvD vom 2. Juli 2010, Nr. 104 einzulegen ist;
- b) Außerordentlicher Rekurs an den Präsidenten der Republik, der von Personen, die ein rechtliches Interesse daran haben, innerhalb von 120 Tagen im Sinne des DPR vom 24. November 1971, Nr. 1199 einzulegen ist.

Dieses Dekret wird im Amtsblatt der Autonomen Region Trentino-Südtirol gemäß Art. 4 Abs. 1 Buchst. a) des Regionalgesetzes Nr. 2/2009 i.d.g.F. veröffentlicht.

Regolamento ricognitivo concernente la determinazione della misura e disciplina dell'indennità di carica e dei gettoni di presenza per gli amministratori degli enti locali della regione autonoma Trentino-Alto Adige a decorrere dal 1 gennaio 2026 (art. 68.1.1.1, comma 10, della legge regionale 3 maggio 2018, n. 2 e s.m.)

Verordnung betreffend die Festsetzung des Betrags und die Regelung der Amtsentschädigungen und der Sitzungsgelder der Verwalter der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol ab dem 1. Jänner 2026 (Art. 68.1.1.1 Abs. 10 des Regionalgesetzes vom 3. Mai 2018, Nr. 2 i.d.g.F.)

CAPO I FINALITÀ

Articolo 1 *Finalità*

1. Il presente regolamento determina la misura e detta la disciplina delle indennità di carica e dei gettoni di presenza degli amministratori degli enti locali a decorrere dal 1 gennaio 2026, secondo quanto previsto dall'articolo 68.1.1.1 della legge regionale 3 maggio 2018, n. 2 recante "Codice degli enti locali della Regione autonoma Trentino-Alto Adige" e s.m. (da ora CEL). Esso costituisce il regolamento ricognitivo previsto dall'articolo 68.1.1.1, comma 10, del CEL.

I. KAPITEL ZIELSETZUNGEN

Art. 1 *Zielsetzungen*

(1) Mit dieser Verordnung werden der Betrag und die Regelung der Amtsentschädigungen und der Sitzungsgelder der Verwalter der örtlichen Körperschaften ab dem 1. Jänner 2026 gemäß Art. 68.1.1.1 des Regionalgesetzes vom 3. Mai 2018, Nr. 2 „Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol“ i.d.g.F. (in der Folge „Kodex“) festgesetzt. Diese Verordnung wird im Art. 68.1.1.1 Abs. 10 des Kodex vorgesehen.

CAPO II INDENNITÀ DI CARICA

Articolo 2 *Nuova misura delle indennità di carica mensili a decorrere dal 2026*

1. A decorrere dall'anno 2026, la misura delle indennità di carica mensili degli amministratori dei comuni è rideterminata secondo quanto previsto dall'articolo 68.1.1.1, commi 1, 3, 4 e 5, del CEL per i comuni della provincia di Trento e secondo quanto previsto dall'articolo 68.1.1.1, commi 2, 3, e 4, del CEL per i comuni della provincia di Bolzano.

Articolo 3 *Indennità mensile di carica dei sindaci*

1. L'importo delle indennità mensili di carica è quello riportato nella tabella A per i sindaci dei comuni della provincia di Trento e nella tabella B per i sindaci dei comuni della provincia di Bolzano.

II. KAPITEL AMTSENTSCHÄDIGUNG

Art. 2 *Neuer Betrag der monatlichen Amtsentschädigungen ab dem Jahr 2026*

(1) Ab dem Jahr 2026 wird der Betrag der monatlichen Amtsentschädigungen für die Verwalter der Gemeinden der Provinz Trient gemäß Art. 68.1.1.1 Abs. 1, 3, 4 und 5 des Kodex und für die Verwalter der Gemeinden der Provinz Bozen gemäß Art. 68.1.1.1 Abs. 2, 3 und 4 des Kodex neu festgesetzt.

Art. 3 *Monatliche Amtsentschädigung der Bürgermeister*

(1) Der Betrag der monatlichen Amtsentschädigungen ist für die Bürgermeister der Gemeinden der Provinz Trient in der Tabelle A und für die Bürgermeister der Gemeinden der Provinz Bozen in der Tabelle B angeführt.

Articolo 4*Cessazione dalla carica
di sindaco*

1. In caso di dimissioni, impedimento permanente, rimozione, sospensione, decadenza o decesso del sindaco, l'indennità mensile di carica prevista per il sindaco è attribuita al vicesindaco o all'assessore anziano in caso di dimissioni, impedimento permanente, rimozione, sospensione, decadenza o decesso dello stesso vicesindaco.

2. Salvo quanto previsto dal comma 1, la cessazione dalla carica di sindaco non determina alcuna variazione dell'indennità mensile di carica fissata per gli assessori, compreso l'assessore anziano.

Articolo 5*Indennità mensile di carica
dei vicesindaci
e degli assessori*

1. L'ammontare dell'indennità mensile di carica spettante ai vicesindaci e agli assessori è stabilito nelle misure riportate rispettivamente nelle tabelle C ed E per i comuni della provincia di Trento e nelle tabelle D e F per i comuni della provincia di Bolzano.

Articolo 6*Indennità mensile di carica
nei comuni con popolazione
superiore ai 10.000 abitanti*

1. Nei comuni con popolazione superiore ai 10.000 abitanti l'indennità mensile di carica per il sindaco, il vicesindaco e gli assessori è attribuita nella misura indicata nelle seguenti tabelle solo nel caso di incarico svolto a tempo pieno:

- a) nella tabella A colonna 5 per i sindaci dei comuni della provincia di Trento;
- b) nella tabella B colonna 4 per i sindaci dei comuni della provincia di Bolzano;
- c) nella tabella C colonna 2 per i vicesindaci dei comuni della provincia di Trento;
- d) nella tabella D colonna 2 per i vicesindaci dei comuni della provincia di Bolzano;
- e) nella tabella E colonna 2 per gli assessori dei comuni della provincia di Trento;
- f) nella tabella F colonna 2 per gli assessori dei comuni della provincia di Bolzano.

2. Nei comuni di cui al comma 1 l'incarico si considera svolto a tempo pieno qualora comporti un impegno non inferiore a 1.200 ore annuali.

Art. 4*Ausscheiden aus dem Amt
des Bürgermeisters*

(1) Bei Rücktritt, dauernder Verhinderung, Absetzung, Enthebung von den Amtsbefugnissen, Amtsverfall oder Ableben des Bürgermeisters wird die für den Bürgermeister vorgesehene monatliche Amtsentschädigung dem Vizebürgermeister oder – bei dessen Rücktritt, dauernder Verhinderung, Absetzung, Enthebung von den Amtsbefugnissen, Amtsverfall oder Ableben – dem ältesten Gemeindeferenten zuerkannt.

(2) Unbeschadet der Bestimmung laut Abs. 1 bringt das Ausscheiden aus dem Amt des Bürgermeisters keine Änderung der für die Gemeindeferenten – einschließlich des ältesten Gemeindeferenten – vorgesehenen monatlichen Amtsentschädigung mit sich.

Art. 5*Monatliche Amtsentschädigung
der Vizebürgermeister
und der Gemeindeferenten*

(1) Der Betrag der den Vizebürgermeistern und den Gemeindeferenten zustehenden monatlichen Amtsentschädigung ist für die Gemeinden der Provinz Trient in den Tabellen C und E und für die Gemeinden der Provinz Bozen in den Tabellen D und F angeführt.

Art. 6*Monatliche Amtsentschädigung
in den Gemeinden
mit mehr als 10.000 Einwohnern*

(1) In den Gemeinden mit mehr als 10.000 Einwohnern wird dem Bürgermeister, dem Vizebürgermeister und den Gemeindeferenten, sofern sie ein Vollzeitmandat ausüben, eine monatliche Amtsentschädigung in dem in den nachstehenden Tabellen angeführten Betrag zuerkannt:

- a) laut Tabelle A Spalte 5 für die Bürgermeister der Gemeinden der Provinz Trient;
- b) laut Tabelle B Spalte 4 für die Bürgermeister der Gemeinden der Provinz Bozen;
- c) laut Tabelle C Spalte 2 für die Vizebürgermeister der Gemeinden der Provinz Trient;
- d) laut Tabelle D Spalte 2 für die Vizebürgermeister der Gemeinden der Provinz Bozen;
- e) laut Tabelle E Spalte 2 für die Gemeindeferenten der Gemeinden der Provinz Trient;
- f) laut Tabelle F Spalte 2 für die Gemeindeferenten der Gemeinden der Provinz Bozen.

(2) In den Gemeinden laut Abs. 1 wird das Mandat als Vollzeitmandat betrachtet, wenn es einen Aufwand von mindestens 1.200 Stunden

3. Nel caso previsto dal comma 2 l'interessato dichiara che intende svolgere l'incarico a tempo pieno e annualmente autocertifica di aver effettuato il numero di ore pari al minimo richiesto.

4. Nel caso in cui l'incarico non risulti svolto a tempo pieno, la misura dell'indennità mensile di carica è ridotta di un quinto.

5. Nel caso in cui l'amministratore, dopo aver dichiarato che intende svolgere l'incarico a tempo pieno, non autocertifichi di aver effettuato per l'ente almeno 1.200 ore nell'anno, ovvero autocertifichi di aver svolto un numero di ore inferiori, si applica quanto previsto dal comma 4 con recupero mensile nel corso dell'anno successivo dell'eccedenza dell'indennità corrisposta.

6. Le ore di permesso retribuito non si considerano ai fini dell'effettuazione delle 1.200 ore annuali.

Articolo 7

Indennità di carica dei sindaci nei comuni della provincia di Trento con popolazione superiore ai 5.001 abitanti e fino a 10.000 abitanti di classe segretarile superiore alla terza

1. Per i soli sindaci dei comuni della provincia di Trento con popolazione superiore ai 5.001 abitanti e fino a 10.000 abitanti di classe segretarile superiore alla terza, si applicano le disposizioni sul tempo pieno previste dall'articolo 6, commi 2, 3, 4, 5 e 6.

2. Per i vicesindaci e gli assessori dei comuni della provincia di Trento con popolazione superiore ai 5.001 abitanti e fino a 10.000 abitanti di classe segretarile superiore alla terza, l'indennità è determinata sull'indennità piena del relativo sindaco.

Articolo 8

Indennità mensile di carica dei presidenti dei consigli comunali

1. La misura dell'indennità mensile di carica dei presidenti dei consigli comunali è fissata nella tabella G per i comuni con popolazione superiore a 10.000 abitanti della provincia di Trento e nella tabella H per i comuni con popolazione superiore a 15.000 abitanti della provincia di Bolzano.

jährlich mit sich bringt.

(3) In dem im Abs. 2 genannten Fall muss die betroffene Person erklären, dass sie ein Vollzeitmandat auszuüben beabsichtigt, und jährlich eine Eigenbescheinigung vorlegen, aus der hervorgeht, dass sie die vorgeschriebene Mindeststundenzahl geleistet hat.

(4) Wird das Mandat nicht als Vollzeitmandat ausgeübt, so wird die monatliche Amtsentschädigung um ein Fünftel gekürzt.

(5) Legt ein Verwalter, der erklärt hat, das Mandat als Vollzeitmandat ausüben zu wollen, keine Eigenbescheinigung über die Leistung von wenigstens 1.200 Arbeitsstunden für die Körperschaft im Bezugsjahr vor bzw. legt er eine Eigenbescheinigung vor, aus der hervorgeht, dass er eine niedrigere Stundenanzahl geleistet hat, so wird der Abs. 4 angewandt und der überschüssig entrichtete Betrag der Amtsentschädigung wird in Monatsraten im Laufe des darauf folgenden Jahres wieder eingetrieben.

(6) Die Stunden, in denen eine bezahlte Beurlaubung in Anspruch genommen wurde, werden bei der Berechnung der 1.200 jährlich geleisteten Stunden nicht angerechnet.

Art. 7

Amtsentschädigung für die Bürgermeister der Gemeinden der Provinz Trient mit mehr als 5.001 bis zu 10.000 Einwohnern mit einem Sekretariatssitz über der dritten Klasse

(1) Nur für die Bürgermeister der Gemeinden der Provinz Trient mit mehr als 5.001 bis zu 10.000 Einwohnern mit einem Sekretariatssitz über der dritten Klasse finden die Bestimmungen betreffend das Vollzeitmandat laut Art. 6 Abs. 2, 3, 4, 5 und 6 Anwendung.

(2) Für die Vizebürgermeister und Gemeindeferenten der Gemeinden der Provinz Trient mit mehr als 5.001 bis zu 10.000 Einwohnern mit einem Sekretariatssitz über der dritten Klasse richtet sich die Amtsentschädigung nach der vollen Amtsentschädigung des jeweiligen Bürgermeisters.

Art. 8

Monatliche Amtsentschädigung der Vorsitzenden der Gemeinderäte

(1) Der Betrag der monatlichen Amtsentschädigung der Vorsitzenden der Gemeinderäte wird für die Gemeinden der Provinz Trient mit mehr als 10.000 Einwohnern in der Tabelle G und für die Gemeinden der Provinz Bozen mit mehr als 15.000 Einwohnern in der Tabelle H festgesetzt.

Articolo 9*Consigli circoscrizionali*

1. Il consiglio comunale, con deliberazione approvata con il voto favorevole dei due terzi dei consiglieri assegnati, può attribuire un gettone di presenza per i consiglieri delle circoscrizioni per le sole sedute del consiglio circoscrizionale e una indennità mensile di carica ai presidenti dei consigli circoscrizionali, in misura non superiore al 6 per cento dell'indennità del sindaco per i comuni della provincia di Bolzano e non superiore al 10 per cento dell'indennità del sindaco per i comuni della provincia di Trento, determinata tenuto conto dell'ampiezza del territorio della circoscrizione, della consistenza demografica e delle funzioni attribuite alla circoscrizione.

Articolo 10*Municipi del Comune di Ledro*

1. Il consiglio comunale di Ledro, con deliberazione approvata con il voto favorevole dei due terzi dei consiglieri assegnati, può attribuire un gettone di presenza ai consultori per la partecipazione alle sedute del comitato di gestione in misura non superiore alla metà del gettone di presenza previsto per i consiglieri comunali e un'indennità mensile di carica ai prosindaci in misura non superiore all'8 per cento dell'indennità prevista per il sindaco.

Articolo 11*Forme collaborative
sovracomunali*

1. Al presidente ed ai componenti degli organi esecutivi delle associazioni e unioni di comuni è corrisposta un'indennità mensile di carica nella misura prevista per il comune avente maggiore popolazione fra quelli partecipanti.

2. Al presidente ed ai componenti degli organi esecutivi dei consorzi obbligatori di funzione di cui all'articolo 38 del CEL può essere attribuita dall'assemblea del consorzio un'indennità mensile di carica nella misura non superiore al 30 per cento di quella prevista per il comune avente maggiore popolazione fra quelli appartenenti all'ambito territoriale di competenza del consorzio stesso con esclusione dei comuni con popolazione superiore a 10.000 abitanti e a condizione che il consorzio abbia piena autonomia di bilancio.

3. Al presidente dell'assemblea dei consorzi-azienda è corrisposta un'indennità mensile di

Art. 9*Stadtviertelräte*

(1) Der Gemeinderat kann mit eigenem Beschluss, der mit der Zustimmung von zwei Dritteln der zugeteilten Ratsmitglieder genehmigt werden muss, den Mitgliedern der Stadtviertelräte ein Sitzungsgeld nur für die Sitzungen des Stadtviertelrats und den Vorsitzenden der Stadtviertelräte eine monatliche Amtsentschädigung in Höhe von höchstens 6 Prozent der Amtsentschädigung des Bürgermeisters in den Gemeinden der Provinz Bozen und von höchstens 10 Prozent der Amtsentschädigung des Bürgermeisters in den Gemeinden der Provinz Trient zuerkennen, die unter Berücksichtigung von Fläche, Einwohnerzahl und Funktionen des Stadtviertels festgelegt wird.

Art. 10*Ortsgemeinden der Gemeinde Ledro*

(1) Der Gemeinderat Ledro kann mit eigenem Beschluss, der mit der Zustimmung von zwei Dritteln der zugeteilten Ratsmitglieder genehmigt werden muss, den Mitgliedern der Verwaltungsausschüsse der Ortsgemeinden für die Teilnahme an deren Sitzungen ein Sitzungsgeld, das die Hälfte des für die Gemeinderatsmitglieder vorgesehenen Sitzungsgeldes nicht überschreiten darf, und den Ortsvorstehern eine monatliche Amtsentschädigung bis zu höchstens 8 Prozent der für den Bürgermeister vorgesehenen Amtsentschädigung zuerkennen.

Art. 11*Formen übergemeindlicher
Zusammenarbeit*

(1) Dem Vorsitzenden und den Mitgliedern der Exekutivorgane der Gemeindenvereinigungen und Gemeindenverbunde wird eine monatliche Amtsentschädigung entrichtet, deren Betrag dem für die einwohnerstärkste beteiligte Gemeinde vorgesehenen Betrag entspricht.

(2) Dem Vorsitzenden und den Mitgliedern der Exekutivorgane der Pflichtkonsortien zur gemeinsamen Ausübung von Funktionen laut Art. 38 des Kodex kann die Versammlung des Konsortiums – vorausgesetzt, dass dieses volle Haushaltsautonomie besitzt – eine monatliche Amtsentschädigung zuerkennen, die nicht mehr als 30 Prozent der für die einwohnerstärkste Gemeinde im Zuständigkeitsgebiet des Konsortiums – mit Ausnahme der Gemeinden mit mehr als 10.000 Einwohnern – vorgesehenen Amtsentschädigung betragen darf.

(3) Dem Vorsitzenden der Versammlung der Konsortialbetriebe wird eine monatliche Amts-

carica nella misura stabilita dalla stessa assemblea entro il limite massimo dell'indennità prevista per il sindaco del comune avente maggiore popolazione tra quelli partecipanti.

Articolo 12 *Comunità*

1. Al presidente ed ai componenti degli organi esecutivi delle comunità costituite ai sensi della legge provinciale di Trento 16 giugno 2006, n. 3 e s.m. "Norme in materia di governo dell'autonomia del Trentino" è corrisposta un'indennità mensile di carica nella misura prevista dall'allegata tabella L.

Articolo 13 *Comunità comprensoriali*

1. La misura delle indennità mensili di carica per gli amministratori delle comunità comprensoriali è fissata dalla provincia autonoma di Bolzano, fatto salvo quanto disposto dall'articolo 22, comma 4, in materia di limiti al cumulo.

CAPO III GETTONI DI PRESENZA. INDENNITÀ DI FUNZIONE PER I CONSIGLIERI DI BOLZANO E DI TRENTO

Articolo 14 *Gettoni di presenza per i consiglieri comunali. Indennità di funzione per i consiglieri comunali di Bolzano e di Trento*

1. Ai consiglieri comunali che non godono dell'indennità mensile di carica spetta un gettone di presenza per l'effettiva partecipazione a ogni seduta del consiglio nella misura stabilita nella tabella I.

2. La misura del gettone di presenza rimane quella fissata dallo statuto comunale al momento dell'entrata in vigore della legge regionale 22 dicembre 2004, n. 7 se di importo superiore a quello stabilito dal presente regolamento.

3. A decorrere dal 2026, nei comuni di Bolzano e di Trento, in luogo dei gettoni di presenza per la partecipazione alle sedute degli organi collegiali del medesimo ente, ai consiglieri comunali, che non godono dell'indennità di carica, è corrisposta un'indennità di funzione mensile forfettaria pari a

entschädigung entrichtet, deren Betrag von der Versammlung festgelegt wird und die die für den Bürgermeister der einwohnerstärksten beteiligten Gemeinde vorgesehene Amtsent-schädigung nicht überschreiten darf.

Art. 12 *Gemeinschaften*

(1) Dem Vorsitzenden und den Mitgliedern der Exekutivorgane der im Sinne des Landesgesetzes der Provinz Trient vom 16. Juni 2006, Nr. 3 i.d.g.F. betreffend Bestimmungen in Sachen Verwaltung der Autonomie des Trentino errichteten Gemeinschaften wird eine monatliche Amtsent-schädigung in dem in der beiliegenden Tabelle L angegebenen Betrag entrichtet.

Art. 13 *Bezirksgemeinschaften*

(1) Die Beträge der monatlichen Amtsent-schädigungen für die Verwalter der Bezirksgemeinschaften werden – unbeschadet der Bestimmungen laut Art. 22 Abs. 4 in Sachen Kumulierungsgrenzen – von der Autonomen Provinz Bozen festgelegt.

III. KAPITEL SITZUNGSGELDER. FUNKTIONSZULAGE FÜR DIE GEMEINDERATSMITGLIEDER VON BOZEN UND TRIENT

Art. 14 *Sitzungsgelder der Gemeinderatsmitglieder. Funktionszulage für die Gemeinderatsmitglieder von Bozen und Trient*

(1) Den Gemeinderatsmitgliedern, die keine monatliche Amtsent-schädigung beziehen, steht für die effektive Teilnahme an einer jeden Sitzung des Gemeinderats ein Sitzungsgeld in dem in der Tabelle I festgelegten Betrag zu.

(2) Der bei Inkrafttreten des Regionalgesetzes vom 22. Dezember 2004, Nr. 7 in der Gemeindegatzung vorgesehene Betrag des Sitzungsgeldes bleibt unverändert, wenn er den in dieser Verordnung festgesetzten Betrag überschreitet.

(3) Ab 2026 wird den Gemeinderatsmitgliedern der Gemeinden Bozen und Trient, die keine Amtsent-schädigung beziehen, für die Teilnahme an den Sitzungen der Gremien der Gemeinde anstelle der Sitzungsgelder eine monatliche pauschale Funktionszulage von

euro 1.200 lordi e pari a 1.400 euro lordi per capigruppo. L'indennità di funzione è ridotta in misura pari a euro 100 per ogni assenza alle sedute del consiglio comunale e in misura pari a euro 50 per ogni assenza alle sedute delle commissioni e di altri organi collegiali. La stessa riduzione viene applicata nei casi di partecipazione inferiore ai tempi minimi stabiliti con propria disposizione regolamentare dai comuni di Bolzano e di Trento. L'indennità di funzione corrisposta ai consiglieri dei comuni di Bolzano e di Trento è equiparata ai gettoni di presenza ai fini dell'applicazione della disciplina regionale in materia di cumulo di indennità e gettoni e di limiti al cumulo dei gettoni di presenza prevista dal presente regolamento.

4. La riduzione di cui al comma 3 non opera in caso di assenza alle sedute di commissioni e di altri organi collegiali per la partecipazione ai quali non era prevista alla data di entrata in vigore della legge regionale 10 dicembre 2025, n. 10, l'attribuzione del gettone di presenza ai consiglieri comunali. In caso di costituzione di un nuovo organo collegiale, il comune stabilisce se l'assenza dei consiglieri componenti determini o meno la riduzione dell'indennità, salvo il caso che sia prevista l'attribuzione del gettone di presenza ai componenti esterni. In tal caso, la riduzione per l'assenza dei consiglieri va applicata.

5. In analogia alla regola prevista dall'articolo 20, la riduzione di cui al comma 3 opera in caso di seduta andata deserta.

6. La riduzione di cui al comma 3 si applica, in caso di assenza alle sedute delle commissioni e degli altri organi collegiali, ai consiglieri nominati membri effettivi, anche qualora alla seduta partecipi il membro supplente. In caso di assenza sia del membro effettivo che del membro supplente la riduzione si applica ad entrambi. La riduzione non si applica ai consiglieri delegati in caso di loro assenza.

Articolo 15

*Gettoni di presenza per i presidenti
dei consigli dei comuni
della provincia di Trento
con popolazione da 3.001 a 10.000 abitanti*

1. I presidenti dei consigli dei comuni con popolazione da 3.001 a 10.000 abitanti della provincia di Trento hanno diritto di percepire un gettone di presenza per l'effettiva partecipazione

1.200 Euro brutto bzw. von 1400 Euro brutto für die Fraktionssprecher entrichtet. Die Funktionszulage wird für jede Abwesenheit bei den Sitzungen des Gemeinderats um 100 Euro und für jede Abwesenheit bei den Sitzungen der Kommissionen und anderer Gremien um 50 Euro gekürzt. Die gleiche Kürzung wird in den Fällen angewendet, in denen die Teilnahme unter den von den Gemeinden Bozen und Trient in ihrer Geschäftsordnung festgelegten Mindestzeiten liegt. Hinsichtlich der Anwendung der Bestimmungen dieser regionalen Verordnung betreffend die Kumulierung von Amtsentschädigungen und Sitzungsgeldern und die Grenzen für die Kumulierung von Sitzungsgeldern wird die den Gemeinderatsmitgliedern der Gemeinden Bozen und Trient entrichtete Funktionszulage den Sitzungsgeldern gleichgestellt.

(4) Die Kürzung laut Abs. 3 gilt nicht im Falle der Abwesenheit bei den Sitzungen von Kommissionen und anderen Gremien, für die zum Zeitpunkt des Inkrafttretens des Regionalgesetzes vom 10. Dezember 2025, Nr. 10 die Entrichtung des Sitzungsgeldes an die teilnehmenden Gemeinderatsmitglieder nicht vorgesehen war. Bei Errichtung eines neuen Gremiums legt die Gemeinde fest, ob die Abwesenheit der jeweiligen Gemeinderatsmitglieder die Kürzung der Zulage nach sich zieht, es sei denn, das Sitzungsgeld steht den verwaltungsexternen Mitgliedern zu. In diesem Fall ist bei Abwesenheit der Gemeinderatsmitglieder die Kürzung anzuwenden.

(5) In Anlehnung an die im Art. 20 vorgesehene Regel gilt die Kürzung laut Abs. 3, wenn die Sitzung unbesucht bleibt.

(6) Die Kürzung laut Abs. 3 wird angewandt, wenn Gemeinderatsmitglieder, die Kommissionen oder anderen Gremien als ordentliche Mitglieder angehören, bei den Sitzungen dieser Kommissionen und Gremien abwesend sind, auch wenn das jeweilige Ersatzmitglied an der Sitzung teilnimmt. Im Falle der Abwesenheit sowohl des ordentlichen Mitglieds als auch des Ersatzmitglieds wird die Kürzung auf beide angewandt. Im Falle der Abwesenheit der delegierten Gemeinderatsmitglieder findet die Kürzung nicht Anwendung.

Art. 15

*Sitzungsgelder der Gemeinderatsvorsitzenden
der Gemeinden
der Provinz Trient
von 3.001 bis 10.000 Einwohnern*

(1) Den Gemeinderatsvorsitzenden der Gemeinden der Provinz Trient von 3.001 bis 10.000 Einwohnern steht für die effektive Teilnahme an den Sitzungen des Rates ein Sitzungsgeld

ai consigli di importo pari a tre volte quello stabilito per i rispettivi consiglieri comunali.

entsprechend dreimal dem für die jeweiligen Gemeinderatsmitglieder festgelegten Betrag zu.

Articolo 16

Gettoni di presenza per i consiglieri delle forme collaborative sovracomunali

1. Ai componenti dell'assemblea del consorzio-azienda e ai consiglieri delle unioni e delle associazioni di comuni che non godono dell'indennità mensile di carica spetta per l'effettiva partecipazione alle sedute dell'assemblea o del consiglio un gettone di presenza di importo pari a quello attribuito ai consiglieri del comune avente maggiore popolazione fra quelli partecipanti.

2. Ai componenti dell'assemblea dei consorzi obbligatori di funzione di cui all'articolo 38 del CEL, che non godono dell'indennità mensile di carica, spetta per l'effettiva partecipazione alle sedute dell'assemblea stessa un gettone di importo pari a euro 30 a condizione che il consorzio abbia piena autonomia di bilancio.

Art. 16

Sitzungsgelder der Ratsmitglieder der Formen übergemeindlicher Zusammenarbeit

(1) Den Mitgliedern der Versammlung der Konsortialbetriebe und den Ratsmitgliedern der Gemeindenverbunde und Gemeindenvereinigungen, die keine monatliche Amtsentschädigung beziehen, steht für die effektive Teilnahme an den Sitzungen der Versammlung oder des Rates ein Sitzungsgeld in Höhe des den Gemeinderatsmitgliedern der einwohnerstärksten beteiligten Gemeinde zuerkannten Sitzungsgeldes zu.

(2) Den Mitgliedern der Versammlung der Pflichtkonsortien zur gemeinsamen Ausübung von Funktionen laut Art. 38 des Kodex, die keine monatliche Amtsentschädigung beziehen, steht für die effektive Teilnahme an den Sitzungen der Versammlung – vorausgesetzt, dass das Konsortium volle Haushaltsautonomie besitzt – ein Sitzungsgeld in Höhe von 30 Euro zu.

Articolo 17

Gettoni di presenza per i componenti dell'assemblea delle comunità della provincia di Trento

1. Ai componenti dell'assemblea delle comunità costituite ai sensi della LP di Trento n. 3 del 2006 e s.m. che non godono dell'indennità mensile di carica spetta per l'effettiva partecipazione alle sedute dell'assemblea stessa un gettone di importo pari a euro 40.

Art. 17

Sitzungsgelder der Mitglieder der Versammlung der Gemeinschaften der Provinz Trient

(1) Den Mitgliedern der Versammlung der im Sinne des Landesgesetzes der Provinz Trient Nr. 3/2006 i.d.g.F. errichteten Gemeinschaften, die keine monatliche Amtsentschädigung beziehen, steht für die effektive Teilnahme an den Sitzungen der Versammlung ein Sitzungsgeld in Höhe von 40 Euro zu.

Articolo 18

Gettoni di presenza per i componenti del consiglio delle comunità comprensoriali della provincia di Bolzano

1. Ai componenti del consiglio delle comunità comprensoriali della provincia di Bolzano che non godono dell'indennità mensile di carica spetta per l'effettiva partecipazione alle sedute del consiglio stesso un gettone nella misura prevista dalla giunta provinciale di Bolzano.

Art. 18

Sitzungsgelder der Ratsmitglieder der Bezirksgemeinschaften der Provinz Bozen

(1) Den Ratsmitgliedern der Bezirksgemeinschaften der Provinz Bozen, die keine monatliche Amtsentschädigung beziehen, steht für die effektive Teilnahme an den Sitzungen des Rates ein Sitzungsgeld in der von der Südtiroler Landesregierung festgelegten Höhe zu.

Articolo 19

Gettoni di presenza per la partecipazione alle commissioni consiliari e a quelle previste da legge o regolamento

1. Gli enti locali possono determinare la concessione di un gettone di presenza per l'effettiva partecipazione alle sedute delle commissioni consiliari e delle commissioni previste da leggi o regolamenti in una misura non superiore al 50 per cento di quella spettante per i componenti dei rispettivi consigli e alle medesime condizioni.

2. Ai fini della determinazione della misura di cui al comma 1, nei comuni di Bolzano e di Trento si considera l'importo teorico previsto dalla tabella I.

3. La partecipazione alle sedute delle commissioni indicate al comma 1 può essere remunerata sulla base di tariffe o in misura maggiorata rispetto agli ordinari gettoni di presenza quando la stessa costituisca attività professionale o prestazione occasionale.

Articolo 20

Effettiva partecipazione alle sedute dei consigli, delle assemblee, dei comitati e delle commissioni

1. L'attribuzione del gettone di presenza è subordinata all'effettiva partecipazione alle sedute. Gli enti locali stabiliscono con propria disposizione regolamentare i tempi minimi di partecipazione per l'attribuzione del gettone. Il gettone non spetta in caso di seduta andata deserta. Spetta un unico gettone in caso di seduta protrattasi oltre la mezzanotte.

**CAPO IV
NORME TRANSITORIE
E FINALI**

Articolo 21

Invarianza della misura dell'indennità di carica e dei gettoni di presenza

1. La modifica della classificazione della sede segretariale o la sua riqualificazione disposte ai sensi degli articoli 140 e 142, del CEL, nonché le variazioni in aumento o diminuzione della popolazione residente che si verificano durante la vigenza del presente regolamento non hanno effetto sulla misura dell'indennità di carica e dei gettoni di presenza.

Art. 19

Sitzungsgelder für die Teilnahme an den Ratskommissionen und an den in Gesetzen oder Verordnungen vorgesehenen Kommissionen

(1) Die örtlichen Körperschaften können für die effektive Teilnahme an den Sitzungen der Ratskommissionen und der in Gesetzen oder Verordnungen vorgesehenen Kommissionen die Entrichtung eines Sitzungsgeldes in Höhe von höchstens 50 Prozent des den Mitgliedern der jeweiligen Räte zustehenden Sitzungsgeldes beschließen, wobei dieselben Bedingungen wie für die Räte gelten.

(2) Zum Zwecke der Festsetzung des Betrags laut Abs. 1 wird in den Gemeinden von Bozen und Trient der in der Tabelle I theoretisch vorgesehene Betrag berücksichtigt.

(3) Sofern die Teilnahme an den Sitzungen der Kommissionen laut Abs. 1 eine freiberufliche Tätigkeit oder eine gelegentliche Arbeitsleistung darstellt, kann sich die Vergütung nach Tarifen richten oder die Höhe der ordentlichen Sitzungsgelder überschreiten.

Art. 20

Effektive Teilnahme an den Sitzungen der Räte, Versammlungen, Beiräte und Kommissionen

(1) Das Sitzungsgeld wird nur bei effektiver Teilnahme an den Sitzungen zuerkannt. Die örtlichen Körperschaften legen mit eigener Verordnung die Mindestteilnahmezeit für die Zuerkennung des Sitzungsgelds fest. Das Sitzungsgeld steht nicht zu, wenn die Sitzung unbesucht bleibt. Falls die Sitzung nach Mitternacht endet, steht ein einziges Sitzungsgeld zu.

**IV. KAPITEL
ÜBERGANGS-
UND SCHLUSSBESTIMMUNGEN**

Art. 21

Nichtveränderbarkeit des Betrags der Amtsentschädigung und der Sitzungsgelder

(1) Die im Sinne der Art. 140 und 142 des Kodex verfügte Änderung der Einstufung des Sekretariatssitzes bzw. die Neueinstufung desselben sowie die Zunahme oder der Rückgang der Einwohnerzahl, die während der Geltungsdauer dieser Verordnung eintreten, haben keine Auswirkung auf die Höhe der Amtsentschädigung und der Sitzungsgelder.

Articolo 22*Divieto di cumulo delle indennità di carica e di cumulo di indennità e gettoni*

1. Agli amministratori ai quali è corrisposta l'indennità mensile di carica non è dovuto alcun gettone né l'indennità di funzione prevista dall'articolo 14, comma 3, per la partecipazione alle sedute degli organi collegiali del medesimo ente.

2. Salvo quanto previsto dai commi 3 e 4, le indennità previste dal capo II per le cariche contemporaneamente rivestite non sono cumulabili. In caso di cariche contemporanee, l'amministratore indica l'indennità per cui opta. È vietato altresì il cumulo delle indennità previste dal capo II con i gettoni e l'indennità di funzione previsti dal capo III.

3. Per quanto riguarda il cumulo delle indennità e dei gettoni di presenza dei componenti degli organi delle amministrazioni comunali con le indennità e i gettoni di presenza dei componenti degli organi delle comunità della provincia di Trento si applicano le disposizioni della legge provinciale.

4. È consentito il cumulo dell'indennità prevista per le cariche di sindaco, vicesindaco e assessore dei comuni della provincia di Bolzano con il 60 per cento dell'indennità prevista per le cariche di presidente, vicepresidente e assessore delle comunità comprensoriali della medesima provincia e con i gettoni di presenza attribuiti ai componenti dei consigli delle comunità comprensoriali.

Articolo 23*Limiti al cumulo dei gettoni di presenza*

1. I gettoni di presenza dovuti per le sedute di consigli e commissioni dello stesso ente che si svolgono nella medesima giornata sono tra loro cumulabili fino ad un massimo di due.

2. Ferma restando una diversa disciplina provinciale sul divieto di cumulo, i gettoni di presenza e l'indennità di funzione prevista dall'articolo 14, comma 3, sono inoltre cumulabili tra loro quando siano dovuti per mandati o rappresentanze presso enti diversi.

Art. 22*Verbot der Kumulierung von Amtsentschädigungen und der Kumulierung von Amtsentschädigung und Sitzungsgeldern*

(1) Den Verwaltern, denen die monatliche Amtsentschädigung entrichtet wird, steht weder das Sitzungsgeld noch die gemäß Art. 14 Abs. 3 vorgesehene Funktionszulage für die Teilnahme an den Sitzungen der Kollegialorgane derselben Körperschaft zu

(2) Unbeschadet der Bestimmungen laut Abs. 3 und 4 sind die im II. Kapitel vorgesehenen Amtsentschädigungen für gleichzeitig bekleidete Ämter nicht kumulierbar. Sofern mehrere Ämter gleichzeitig bekleidet werden, muss der Verwalter angeben, für welche Amtsentschädigung er sich entscheidet. Außerdem sind die im II. Kapitel vorgesehenen Amtsentschädigungen nicht mit den Sitzungsgeldern und der Funktionszulage kumulierbar, die im III. Kapitel vorgesehen sind.

(3) In Bezug auf die Kumulierung der Amtsentschädigungen und Sitzungsgelder für die Mitglieder der Organe der Gemeindeverwaltungen mit den Amtsentschädigungen und Sitzungsgeldern für die Mitglieder der Organe der Gemeinschaften der Provinz Trient finden die im Landesgesetz enthaltenen Bestimmungen Anwendung.

(4) Die Amtsentschädigung für das Amt des Bürgermeisters, des Vizebürgermeisters und des Gemeindeferenten in den Gemeinden der Provinz Bozen ist mit 60 Prozent der Amtsentschädigung für das Amt des Präsidenten, des Vizepräsidenten und des Referenten in den Bezirksgemeinschaften derselben Provinz sowie mit den Sitzungsgeldern für die Ratsmitglieder der Bezirksgemeinschaften kumulierbar.

Art. 23*Grenzen für die Kumulierung der Sitzungsgelder*

(1) Für am gleichen Tag stattfindende Ratsitzungen und Sitzungen von Kommissionen derselben Körperschaft sind höchstens zwei Sitzungsgelder kumulierbar.

(2) Unbeschadet anderslautender Landesbestimmungen in Sachen Kumulierungsverbot sind die Sitzungsgelder und die gemäß Art. 14 Abs. 3 vorgesehene Funktionszulage außerdem dann kumulierbar, wenn sie für Mandate oder Vertretungen bei unterschiedlichen Körperschaften zustehen.

Articolo 24
Decorrenza

1. Il presente regolamento trova applicazione a decorrere dal 1 gennaio 2026.

2. Con la decorrenza indicata dal comma 1 cessano di avere efficacia le disposizioni contenute nel DPREg. 12 febbraio 2025, n. 3.

Art. 24
Beginn der Anwendung

(1) Diese Verordnung findet ab dem 1. Jänner 2026 Anwendung.

(2) Ab dem Zeitpunkt laut Abs. 1 sind die Bestimmungen des DPREg. vom 12. Februar 2025, Nr. 3 nicht mehr wirksam.

TABELLA A
INDENNITÀ MENSILE PER LA CARICA DI SINDACO
NEI COMUNI DELLA PROVINCIA DI TRENTO

TABELLE A
MONATLICHE AMTSENTSCHÄDIGUNG DES BÜRGERMEISTERS
IN DEN GEMEINDEN DER PROVINZ TRIENT

	COMUNE GEMEINDE	POPOLAZIONE AL 31.12.2023 EINWOHNER ZUM 31.12.2023	FASCIA KATEGORIE	LIVELLO STUFE	INDENNITÀ MENSILE DEL SINDACO 2026-2030 MONATLICHE AMTSENTSCHÄDIGUNG DES BÜRGERMEISTERS 2026-2030
	1	2	3	4	5
1	ALA	8.819	7/b	INFERIORE UNTERE	5.819 (*)
2	ALBIANO	1.512	3	INFERIORE UNTERE	2.937
3	ALDENO	3.278	6	INFERIORE UNTERE	4.202
4	ALTAVALLE	1.631	2	SUPERIORE OBERE	2.933
5	ALTOPIANO DELLA VIGOLANA	5.110	6/b	INTERMEDIO MITTLERE	5.229
6	AMBLAR-DON	549	2	INFERIORE UNTERE	2.652
7	ANDALO	1.189	3	INTERMEDIO MITTLERE	3.099
8	ARCO	17.754	8	SUPERIORE OBERE	7.740 (**)
9	AVIO	4.132	6	INFERIORE UNTERE	4.202
10	BASELGA DI PINÉ	5.215	7/b	INFERIORE UNTERE	5.819 (*)
11	BEDOLLO	1.491	2	SUPERIORE OBERE	2.933
12	BESENELLO	2.799	4	INFERIORE UNTERE	3.782
13	BIENO	462	1	UNICO EINHEITLICHE	2.652
14	BLEGGIO SUPERIORE	1.505	2	SUPERIORE OBERE	2.933
15	BOCENAGO	397	1	UNICO EINHEITLICHE	2.652
16	BONDONE	645	2	INFERIORE UNTERE	2.652
17	BORGIO CHIESE	1.934	2	SUPERIORE OBERE	2.933
18	BORGIO D'ANAUNIA	2.557	4	INTERMEDIO MITTLERE	3.992
19	BORGIO LARES	726	2	INFERIORE UNTERE	2.652
20	BORGIO VALSUGANA	7.067	7/b	SUPERIORE OBERE	6.284 (*)
21	BRENTONICO	4.121	6	INFERIORE UNTERE	4.202
22	BRESIMO	244	1	UNICO EINHEITLICHE	2.652
23	CADERZONE TERME	695	2	INFERIORE UNTERE	2.652
24	CALCERANICA AL LAGO	1.395	2	SUPERIORE OBERE	2.933
25	CALDES	1.112	2	INTERMEDIO MITTLERE	2.787

(*) Indennità da ridurre di un quinto in caso di mandato svolto non a tempo pieno (art. 7).

(**) Indennità da ridurre di un quinto in caso di mandato svolto non a tempo pieno (art. 6 comma 4).

(*) Die Amtsentschädigung ist um ein Fünftel zu kürzen, wenn das Mandat nicht als Vollzeitmandat ausgeübt wird (Art. 7).

(**) Die Amtsentschädigung ist um ein Fünftel zu kürzen, wenn das Mandat nicht als Vollzeitmandat ausgeübt wird (Art. 6 Abs. 4).

	COMUNE GEMEINDE	POPOLAZIONE AL 31.12.2023 EINWOHNER ZUM 31.12.2023	FASCIA KATEGORIE	LIVELLO STUFE	INDENNITÀ MENSILE DEL SINDACO 2026-2030 MONATLICHE AMTSSENSCHÄDIGUNG DES BÜRGERMEISTERS 2026-2030
	1	2	3	4	5
26	CALDONAZZO	3.964	6	INFERIORE UNTERE	4.202
27	CALLIANO	2.041	4	INFERIORE UNTERE	3.782
28	CAMPITELLO DI FASSA – CIAMPEDEL	700	2	SUPERIORE OBERE	2.933
29	CAMPODENNO	1.512	2	SUPERIORE OBERE	2.933
30	CANAL SAN BOVO	1.458	3	INTERMEDIO MITTLERE	3.099
31	CANAZEI – CIANACEI	1.878	3	SUPERIORE OBERE	3.262
32	CAPRIANA	594	2	INFERIORE UNTERE	2.652
33	CARISOLO	923	2	SUPERIORE OBERE	2.933
34	CARZANO	511	2	INFERIORE UNTERE	2.652
35	CASTEL CONDINO	225	1	UNICO EINHEITLICHE	2.652
36	CASTEL IVANO	3.277	6	INFERIORE UNTERE	4.202
37	CASTELLO TESINO	1.156	2	SUPERIORE OBERE	2.933
38	CASTELLO-MOLINA DI FIEMME	2.320	4	INTERMEDIO MITTLERE	3.992
39	CASTELNUOVO	1.081	2	INTERMEDIO MITTLERE	2.787
40	CAVALESE	3.987	7	INFERIORE UNTERE	4.777
41	CAVARENO	1.121	2	INTERMEDIO MITTLERE	2.787
42	CAVEDAGO	578	2	INFERIORE UNTERE	2.652
43	CAVEDINE	3.070	6	INFERIORE UNTERE	4.202
44	CAVIZZANA	234	1	UNICO EINHEITLICHE	2.652
45	CEMBRA LISIGNAGO	2.352	4	INFERIORE UNTERE	3.782
46	CIMONE	728	2	INFERIORE UNTERE	2.652
47	CINTE TESINO	350	1	UNICO EINHEITLICHE	2.652
48	CIS	292	1	UNICO EINHEITLICHE	2.652
49	CIVEZZANO	4.209	6	INFERIORE UNTERE	4.202
50	CLES	7.309	7/b	SUPERIORE OBERE	6.284 (*)
51	COMANO TERME	2.958	4	INTERMEDIO MITTLERE	3.992
52	COMMEZZADURA	1.010	2	SUPERIORE OBERE	2.933
53	CONTÀ	1.403	2	SUPERIORE OBERE	2.933
54	CROVIANA	689	2	INFERIORE UNTERE	2.652
55	DAMBEL	406	1	UNICO EINHEITLICHE	2.652
56	DENNO	1.249	2	INTERMEDIO MITTLERE	2.787
57	DIMARO FOLGARIDA	2.116	4	INTERMEDIO MITTLERE	3.992
58	DRENA	597	2	INFERIORE UNTERE	2.652

(*) Indennità da ridurre di un quinto in caso di mandato svolto non a tempo pieno (art. 7).

(*) Die Amtsentschädigung ist um ein Fünftel zu kürzen, wenn das Mandat nicht als Vollzeitmandat ausgeübt wird (Art. 7).

	COMUNE GEMEINDE	POPOLAZIONE AL 31.12.2023 EINWOHNER ZUM 31.12.2023	FASCIA KATEGORIE	LIVELLO STUFE	INDENNITÀ MENSILE DEL SINDACO 2026-2030 MONATLICHE AMTSENTSCHÄDIGUNG DES BÜRGERMEISTERS 2026-2030
	1	2	3	4	5
59	DRO	5.064	6/b	INFERIORE UNTERE	4.954
60	FAI DELLA PAGANELLA	933	2	SUPERIORE OBERE	2.933
61	FAIVÉ	1.055	2	SUPERIORE OBERE	2.933
62	FIEROZZO – VLAROTZ	464	1	UNICO EINHEITLICHE	2.652
63	FOLGARIA	3.165	7	INFERIORE UNTERE	4.777
64	FORNACE	1.341	2	SUPERIORE OBERE	2.933
65	FRASSILONGO – GARAIT	352	1	UNICO EINHEITLICHE	2.652
66	GARNIGA TERME	408	1	UNICO EINHEITLICHE	2.652
67	GIOVO	2.512	4	INTERMEDIO MITTLERE	3.992
68	GIUSTINO	740	2	INFERIORE UNTERE	2.652
69	GRIGNO	2.023	4	INTERMEDIO MITTLERE	3.992
70	IMER	1.178	3	INFERIORE UNTERE	2.937
71	ISERA	2.804	4	INTERMEDIO MITTLERE	3.992
72	LAVARONE	1.200	2	SUPERIORE OBERE	2.933
73	LAVIS	9.152	7/b	SUPERIORE OBERE	6.284 (*)
74	LEDRO	5.387	7/b	INFERIORE UNTERE	5.819 (*)
75	LEVICO TERME	8.253	7/b	SUPERIORE OBERE	6.284 (*)
76	LIVO	769	2	INFERIORE UNTERE	2.652
77	LONA-LASES	865	2	INFERIORE UNTERE	2.652
78	LUSERNA – LUSÉRN	267	1	UNICO EINHEITLICHE	2.652
79	MADRUZZO	2.991	4	INTERMEDIO MITTLERE	3.992
80	MALÉ	2.260	5	INFERIORE UNTERE	4.186
81	MASSIMENO	138	1	UNICO EINHEITLICHE	2.652
82	MAZZIN – MAZIN	601	2	INFERIORE UNTERE	2.652
83	MEZZANA	875	3	INFERIORE UNTERE	2.937
84	MEZZANO	1.585	3	INTERMEDIO MITTLERE	3.099
85	MEZZOCORONA	5.505	6/b	INTERMEDIO MITTLERE	5.229
86	MEZZOLOMBARDO	7.647	7/b	INTERMEDIO MITTLERE	6.050 (*)
87	MOENA – MOENA	2.580	5	SUPERIORE OBERE	4.650
88	MOLVENO	1.132	2	SUPERIORE OBERE	2.933
89	MORI	10.208	8	INFERIORE UNTERE	6.223 (**)
90	NAGO-TORBOLE	2.768	5	INTERMEDIO MITTLERE	4.418

(*) Indennità da ridurre di un quinto in caso di mandato svolto non a tempo pieno (art. 7).

(**) Indennità da ridurre di un quinto in caso di mandato svolto non a tempo pieno (art. 6 comma 4)

(*) Die Amtsentschädigung ist um ein Fünftel zu kürzen, wenn das Mandat nicht als Vollzeitmandat ausgeübt wird (Art. 7).

(**) Die Amtsentschädigung ist um ein Fünftel zu kürzen, wenn das Mandat nicht als Vollzeitmandat ausgeübt wird (Art. 6 Abs. 4).

	COMUNE GEMEINDE	POPOLAZIONE AL 31.12.2023 EINWOHNER ZUM 31.12.2023	FASCIA KATEGORIE	LIVELLO STUFE	INDENNITÀ MENSILE DEL SINDACO 2026-2030 MONATLICHE AMTSCHÄDIGUNG DES BÜRGERMEISTERS 2026-2030
	1	2	3	4	5
91	NOGAREDO	2.072	4	INFERIORE UNTERE	3.782
92	NOMI	1.352	2	SUPERIORE OBERE	2.933
93	NOVALEDO	1.162	2	INFERIORE UNTERE	2.652
94	NOVELLA	3.599	6	INFERIORE UNTERE	4.202
95	OSPEDALETTO	810	2	INFERIORE UNTERE	2.652
96	OSSANA	832	2	INTERMEDIO MITTLERE	2.787
97	PALÙ DEL FERSINA – PALAI EN BERSNTOL	158	1	UNICO EINHEITLICHE	2.652
98	PANCHIÀ	815	2	INFERIORE UNTERE	2.652
99	PEIO	1.800	3	SUPERIORE OBERE	3.262
100	PELLIZZANO	798	2	INTERMEDIO MITTLERE	2.787
101	PELUGO	397	1	UNICO EINHEITLICHE	2.652
102	PERGINE VALSUGANA	21.672	8	SUPERIORE OBERE	7.740 (**)
103	PIEVE DI BONO-PREZZO	1.450	2	SUPERIORE OBERE	2.933
104	PIEVE TESINO	653	2	INTERMEDIO MITTLERE	2.787
105	PINZOLO	3.078	7	INFERIORE UNTERE	4.777
106	POMAROLO	2.451	4	INFERIORE UNTERE	3.782
107	PORTE DI RENDENA	1.823	2	SUPERIORE OBERE	2.933
108	PREDAIA	6.927	7/b	INFERIORE UNTERE	5.819 (*)
109	PREDAZZO	4.543	7	INFERIORE UNTERE	4.777
110	PRIMIERO SAN MARTINO DI CASTROZZA	5.113	7/b	INFERIORE UNTERE	5.819 (*)
111	RABBI	1.373	2	SUPERIORE OBERE	2.933
112	RIVA DEL GARDA	17.857	8	SUPERIORE OBERE	7.740 (**)
113	ROMENO	1.496	2	SUPERIORE OBERE	2.933
114	RONCEGNO TERME	2.944	4	INTERMEDIO MITTLERE	3.992
115	RONCHI VALSUGANA	451	1	UNICO EINHEITLICHE	2.652
116	RONZO-CHIENIS	1.003	2	INTERMEDIO MITTLERE	2.787
117	RONZONE	485	1	UNICO EINHEITLICHE	2.652
118	ROVERÈ DELLA LUNA	1.637	2	SUPERIORE OBERE	2.933
119	ROVERETO	40.077	9	UNICO EINHEITLICHE	8.637 (**)
120	RUFFRÈ-MENDOLA	416	1	UNICO EINHEITLICHE	2.652
121	RUMO	786	2	INTERMEDIO MITTLERE	2.787

(*) Indennità da ridurre di un quinto in caso di mandato
svolto non a tempo pieno (art. 7).

(**) Indennità da ridurre di un quinto in caso di mandato
svolto non a tempo pieno (art. 6 comma 4).

(*) Die Amtsentschädigung ist um ein Fünftel zu kürzen, wenn das
Mandat nicht als Vollzeitmandat ausgeübt wird (Art. 7).

(**) Die Amtsentschädigung ist um ein Fünftel zu kürzen, wenn das
Mandat nicht als Vollzeitmandat ausgeübt wird (Art. 6 Abs. 4).

	COMUNE GEMEINDE	POPOLAZIONE AL 31.12.2023 EINWOHNER ZUM 31.12.2023	FASCIA KATEGORIE	LIVELLO STUFE	INDENNITÀ MENSILE DEL SINDACO 2026-2030 MONATLICHE AMTSSENSCHÄDIGUNG DES BÜRGERMEISTERS 2026-2030
	1	2	3	4	5
122	SAGRON MIS	177	1	UNICO EINHEITLICHE	2.652
123	SAMONE	543	2	INFERIORE UNTERE	2.652
124	SAN GIOVANNI DI FASSA – SÈN JAN	3.632	7	INFERIORE UNTERE	4.777
125	SAN LORENZO DORSINO	1.570	2	SUPERIORE OBERE	2.933
126	SAN MICHELE ALL'ADIGE	4.103	6	INFERIORE UNTERE	4.202
127	SANT'ORSOLA TERME	1.117	2	INTERMEDIO MITTLERE	2.787
128	SANZENO	920	2	INFERIORE UNTERE	2.652
129	SARNONICO	790	2	INFERIORE UNTERE	2.652
130	SCURELLE	1.361	2	SUPERIORE OBERE	2.933
131	SEGOZZANO	1.356	2	SUPERIORE OBERE	2.933
132	SELLA GIUDICARIE	2.943	4	SUPERIORE OBERE	4.202
133	SFRUZ	363	1	UNICO EINHEITLICHE	2.652
134	SORAGA DI FASSA – SORAGA	717	2	INTERMEDIO MITTLERE	2.787
135	SOVER	782	2	INFERIORE UNTERE	2.652
136	SPIAZZO	1.259	3	INFERIORE UNTERE	2.937
137	SPORMAGGIORE	1.258	2	SUPERIORE OBERE	2.933
138	SPORMINORE	718	2	INFERIORE UNTERE	2.652
139	STENICO	1.176	3	INFERIORE UNTERE	2.937
140	STORO	4.482	6	INTERMEDIO MITTLERE	4.418
141	STREMBO	583	2	INFERIORE UNTERE	2.652
142	TELVE	1.912	2	SUPERIORE OBERE	2.933
143	TELVE DI SOPRA	620	2	INFERIORE UNTERE	2.652
144	TENNA	1.063	2	INFERIORE UNTERE	2.652
145	TENNO	2.031	4	INFERIORE UNTERE	3.782
146	TERRAGNOLO	705	2	INFERIORE UNTERE	2.652
147	TERRE D'ADIGE	3.099	6	INFERIORE UNTERE	4.202
148	TERZOLAS	643	2	INFERIORE UNTERE	2.652
149	TESERO	2.996	4	SUPERIORE OBERE	4.202
150	TIONE DI TRENTO	3.654	7	INFERIORE UNTERE	4.777
151	TON	1.281	2	SUPERIORE OBERE	2.933
152	TORCEGNO	692	2	INFERIORE UNTERE	2.652
153	TRAMBILENO	1.474	2	SUPERIORE OBERE	2.933

	COMUNE GEMEINDE	POPOLAZIONE AL 31.12.2023 EINWOHNER ZUM 31.12.2023	FASCIA KATEGORIE	LIVELLO STUFE	INDENNITÀ MENSILE DEL SINDACO 2026-2030 MONATLICHE AMTSENTSCHÄDIGUNG DES BÜRGERMEISTERS 2026-2030
	1	2	3	4	5
154	TRE VILLE	1.386	2	SUPERIORE OBERE	2.933
155	TRENTO	118.504	10	UNICO EINHEITLICHE	11.288 (**)
156	VALDAONE	1.148	2	SUPERIORE OBERE	2.933
157	VALFLORIANA	470	1	UNICO EINHEITLICHE	2.652
158	VALLARSA	1.393	2	SUPERIORE OBERE	2.933
159	VALLELAGHI	5.256	6/b	INTERMEDIO MITTLERE	5.229
160	VERMIGLIO	1.789	3	SUPERIORE OBERE	3.262
161	VIGNOLA-FALESINA	198	1	UNICO EINHEITLICHE	2.652
162	VILLA LAGARINA	3.881	6	INFERIORE UNTERE	4.202
163	VILLE D'ANAUNIA	4.682	6	INTERMEDIO MITTLERE	4.418
164	VILLE DI FIEMME	2.651	4	INTERMEDIO MITTLERE	3.992
165	VOLANO	3.118	6	INFERIORE UNTERE	4.202
166	ZIANO DI FIEMME	1.784	2	SUPERIORE OBERE	2.933

(**) Indennità da ridurre di un quinto in caso di mandato svolto non a tempo pieno (art. 6 comma 4).

(**) Die Amtsentuschädigung ist um ein Fünftel zu kürzen, wenn das Mandat nicht als Vollzeitmandat ausgeübt wird (Art. 6 Abs. 4).

TABELLA B
INDENNITÀ MENSILE PER LA CARICA DI SINDACO
NEI COMUNI DELLA PROVINCIA DI BOLZANO

TABELLE B
MONATLICHE AMTSENTSCHÄDIGUNG DES BÜRGERMEISTERS
IN DEN GEMEINDEN DER PROVINZ BOZEN

	COMUNE GEMEINDE	POPOLAZIONE 31.12.2023 EINWOHNER ZUM 31.12.2023	FASCIA KATEGORIE	INDENNITÀ MENSILE DEL SINDACO 2026-2030 MONATLICHE AMTSENTSCHÄDIGUNG DES BÜRGERMEISTERS 2026-2030
	1	2	3	4
1	ALDINO ALDEIN	1.620	2	4.089
2	ANDRIANO ANDRIAN	1.053	2	4.089
3	ANTERIVO ALTREI	391	1	2.652
4	APPIANO S.S.D.V. EPPAN A.D.W.	15.002	8	9.664 (*)
5	AVELENGO HAFLING	798	2	4.089
6	BADIA ABTEI BADIA	3.568	6	6.103
7	BARBIANO BARBIAN	1.745	2	4.089
8	BOLZANO BOZEN	106.357	11	13.611 (*)
9	BRAIES PRAGS	696	2	4.089
10	BRENNERO BRENNER	2.368	3	5.120
11	BRESSANONE BRIXEN	23.002	9	10.409 (*)
12	BRONZOLO BRANZOLL	2.757	3	5.120
13	BRUNICO BRUNECK	17.124	8	9.664 (*)
14	CAINES KUENS	389	1	2.652
15	CALDARO S.S.D.V. KALTERN A.D.W.	8.181	6/b	6.347

(*) Indennità da ridurre di un quinto in caso di mandato svolto non a tempo pieno (art. 6 comma 4).

(*) Die Amtsentschädigung ist um ein Fünftel zu kürzen, wenn das Mandat nicht als Vollzeitmandat ausgeübt wird (Art. 6 Abs. 4).

	COMUNE GEMEINDE	POPOLAZIONE 31.12.2023 EINWOHNER ZUM 31.12.2023	FASCIA KATEGORIE	INDENNITÀ MENSILE DEL SINDACO 2026-2030 MONATLICHE AMTSENTSCHÄDIGUNG DES BÜRGERMEISTERS 2026-2030
	1	2	3	4
16	CAMPO DI TRENŠ FREIENFELD	2.726	3	5.287
17	CAMPO TURES SAND IN TAUFERS	5.740	5/b	6.098
18	CASTELBELLO-CIARDES KASTELBELL-TSCHARS	2.382	3	5.120
19	CASTELROTTO KASTELRUTH	7.019	6/b	6.411
20	CERMES TSCHERMS	1.547	2	4.089
21	CHIENES KIENS	3.037	5	5.733
22	CHIUSA KLAUSEN	5.200	6/b	6.411
23	CORNEDO ALL'ISARCO KARNEID	3.444	6	6.103
24	CORTACCIA S.S.D.V. KURTATSCH A.D.W.	2.229	3	5.120
25	CORTINA S.S.D.V. KURTINIG A.D.W.	681	2	3.759
26	CORVARA IN BADIA CORVARA	1.441	2	4.089
27	CURON VENOSTA GRAUN IM VINSCHGAU	2.379	3	5.177
28	DOBBIACO TOBLACH	3.428	5	5.733
29	EGNA NEUMARKT	5.527	6/b	6.212
30	FALZES PFALZEN	3.144	5	5.733
31	FIÈ ALLO SCILIAR VÖLS AM SCHLERN	3.676	5	5.915
32	FORTEZZA FRANZENEFESTE	1.101	2	4.089
33	FUNES VILLNÖSS	2.555	3	5.177
34	GAIS GAIS	3.225	5	5.733
35	GARGAZZONE GARGAZON	1.778	2	4.089

	COMUNE GEMEINDE	POPOLAZIONE 31.12.2023 EINWOHNER ZUM 31.12.2023	FASCIA KATEGORIE	INDENNITÀ MENSILE DEL SINDACO 2026-2030 MONATLICHE AMTSENTSCHÄDIGUNG DES BÜRGERMEISTERS 2026-2030
	1	2	3	4
36	GLORENZA GLURNS	932	2	3.883
37	LA VALLE WENGEN LA VAL	1.420	2	4.089
38	LACES LATSCH	5.263	5/b	6.160
39	LAGUNDO ALGUND	4.984	5	5.939
40	LAION LAJEN	2.808	3	5.177
41	LAIVES LEIFERS	18.468	9	10.409 (*)
42	LANA LANA	12.595	7	8.187 (*)
43	LASA LAAS	4.118	5	5.733
44	LAUREGNO LAUREIN	318	1	2.652
45	LUSON LÜSEN	1.592	2	4.089
46	MAGRÈ S.S.D.V. MARGREID A.D.W.	1.336	2	4.089
47	MALLES VENOSTA MALS	5.301	6/b	6.212
48	MAREBBE ENNEBERG MAREO	3.182	5	5.733
49	MARLENGO MARLING	2.868	3	5.120
50	MARTELLO MARTELL	840	2	4.089
51	MELTINA MÖLTEN	1.734	2	4.089
52	MERANO MERAN	41.404	10	10.884 (*)

(*) Indennità da ridurre di un quinto in caso di mandato svolto non a tempo pieno (art. 6 comma 4).

(*) Die Amtsentschädigung ist um ein Fünftel zu kürzen, wenn das Mandat nicht als Vollzeitmandat ausgeübt wird (Art. 6 Abs. 4).

	COMUNE GEMEINDE	POPOLAZIONE 31.12.2023 EINWOHNER ZUM 31.12.2023	FASCIA KATEGORIE	INDENNITÀ MENSILE DEL SINDACO 2026-2030 MONATLICHE AMTSENTSCHÄDIGUNG DES BÜRGERMEISTERS 2026-2030
	1	2	3	4
53	MONGUELFO-TESIDO WELSBERG-TAISTEN	2.906	3	5.120
54	MONTAGNA S.S.D.V. MONTAN A.D.W.	1.728	2	4.089
55	MOSO IN PASSIRIA MOOS IN PASSEIER	2.026	3	5.275
56	NALLES NALS	2.097	3	5.120
57	NATURNO NATURNS	6.102	6/b	6.212
58	NAZ-SCIAVES NATZ-SCHABS	3.413	5	5.733
59	NOVA LEVANTE WELSCHNOFEN	2.085	3	5.120
60	NOVA PONENTE DEUTSCHNOFEN	4.087	6	6.103
61	ORA AUER	3.863	6	6.103
62	ORTISEI ST. ULRICH URTIJĚI	4.777	6	6.297
63	PARCINES PARTSCHINS	3.954	5	5.793
64	PERCA PERCHA	1.709	2	4.089
65	PLAUS PLAUS	756	2	3.759
66	PONTE GARDENA WAIDBRUCK	219	1	2.652
67	POSTAL BURGSTALL	2.021	3	5.120
68	PRATO ALLO STELVIO PRAD AM STILFSEJRJOCH	3.869	5	5.939
69	PREDOI PRETTAU	509	2	3.759
70	PROVES PROVEIS	249	1	2.652
71	RACINES RATSCHINGS	4.646	5	5.915

	COMUNE GEMEINDE	POPOLAZIONE 31.12.2023 EINWOHNER ZUM 31.12.2023	FASCIA KATEGORIE	INDENNITÀ MENSILE DEL SINDACO 2026-2030 MONATLICHE AMTSENTSCHÄDIGUNG DES BÜRGERMEISTERS 2026-2030
	1	2	3	4
72	RASUN-ANTERSELVA RASEN-ANTHOLZ	2.949	3	5.287
73	RENON RITTEN	8.147	6/b	6.347
74	RIFIANO RIFFIAN	1.364	2	4.089
75	RIO DI PUSTERIA MÜHLBACH	3.207	6	6.103
76	RODENGO RODENECK	1.291	2	4.089
77	SALORNO S.S.D.V. SALURN A.D.W.	3.802	5	5.733
78	SAN CANDIDO INNICHEN	3.337	5	5.733
79	SAN GENESIO ATESINO JENESIEN	3.011	5	5.733
80	SAN LEONARDO IN PASSIRIA ST. LEONHARD IN PASSEIER	3.647	5	5.939
81	SAN LORENZO DI SEBATO ST. LORENZEN	3.902	5	5.939
82	SAN MARTINO IN BADIA ST. MARTIN IN THURN S. MARTIN DE TOR	1.748	2	4.089
83	SAN MARTINO IN PASSIRIA ST. MARTIN IN PASSEIER	3.307	5	5.733
84	SAN PANCRAZIO ST. PANKRAZ	1.538	2	4.089
85	SANTA CRISTINA VALGARDENA ST. CHRISTINA IN GRÖDEN S. CRESTINA GHERDĒINA	2.022	3	5.120
86	SARENTINO SARNTAL	7.215	6/b	6.347
87	SCENA SCHENNA	3.049	6	6.103
88	SELVA DEI MOLINI MÜHLWALD	1.386	2	4.089
89	SELVA DI VAL GARDENA WOLKENSTEIN SĒLVA	2.630	4	5.454

	COMUNE GEMEINDE	POPOLAZIONE 31.12.2023 EINWOHNER ZUM 31.12.2023	FASCIA KATEGORIE	INDENNITÀ MENSILE DEL SINDACO 2026-2030 MONATLICHE AMTSENTSCHÄDIGUNG DES BÜRGERMEISTERS 2026-2030
	1	2	3	4
90	SENALES SCHNALS	1.243	2	4.089
91	SENALE-SAN FELICE U.L. FRAU IM WALDE-ST. FELIX	787	2	3.925
92	SESTO SEXTEN	1.859	2	4.089
93	SILANDRO SCHLANDERS	6.358	6/b	6.347
94	SLUDERNO SCHLUDERNS	1.873	2	4.089
95	STELVIO STILFS	1.146	2	4.089
96	TERENTO TERENTEN	1.800	2	4.089
97	TERLANO TERLAN	4.904	5	5.733
98	TERMENO S.S.D.V. TRAMIN A.D.W.	3.380	5	5.733
99	TESIMO TISENS	2.015	3	5.120
100	TIRES TIERS	1.025	2	4.089
101	TIROLO TIROL	2.497	4	5.454
102	TRODENA NEL PARCO NATURALE TRUDEN IM NATURPARK	1.050	2	4.089
103	TUBRE TAUFERS IM MÜNSTERTAL	954	2	3.883
104	ULTIMO ULTEN	2.913	3	5.287
105	VADENA PFATTEN	1.111	2	3.883
106	VAL DI VIZZE PFITSCH	3.091	5	5.733
107	VALDAORA OLANG	3.238	5	5.733
108	VALLE AURINA AHRNTAL	5.977	5/b	6.074
109	VALLE DI CASIES GSIES	2.322	3	5.120

	COMUNE GEMEINDE	POPOLAZIONE 31.12.2023 EINWOHNER ZUM 31.12.2023	FASCIA KATEGORIE	INDENNITÀ MENSILE DEL SINDACO 2026-2030 MONATLICHE AMTSENTSCHÄDIGUNG DES BÜRGERMEISTERS 2026-2030
	1	2	3	4
110	VANDOIES VINTL	3.349	5	5.733
111	VARNA VAHRN	5.047	5/b	6.074
112	VELTURNO FELDTHURNS	3.083	5	5.733
113	VERANO VÖRAN	996	2	4.089
114	VILLABASSA NIEDERDORF	1.622	2	4.089
115	VILLANDRO VILLANDERS	1.892	2	4.089
116	VIPITENO STERZING	6.960	6/b	6.347

TABELLA C	
INDENNITÀ MENSILE PER LA CARICA DI VICESINDACO NEI COMUNI DELLA PROVINCIA DI TRENTO	
POPOLAZIONE COMUNI	Percentuale da applicare sull'indennità del rispettivo sindaco (tabella A colonna 5)
1	2
Fino a 500 abitanti	40
Da 501 a 2.000 abitanti	40
Da 501 a 2.000 abitanti di classe segretarile > IV	40
Da 2.001 a 3.000 abitanti	45
Da 2.001 a 3.000 abitanti di classe segretarile > III	45
Da 3.001 a 10.000 abitanti	45
Da 3.001 a 10.000 abitanti di classe segretarile > III	45
Da 10.001 a 30.000 abitanti	50 (*)
Da 30.001 a 50.000 abitanti	50 (*)
Oltre 50.000 abitanti	75 (*)

(*) L'indennità risultante dall'applicazione della percentuale deve essere ridotta di un quinto nel caso di mandato svolto non a tempo pieno (art. 6 comma 4).

TABELLE C	
MONATLICHE AMTSENTSCHÄDIGUNG DES VIZEBÜRGERMEISTERS IN DEN GEMEINDEN DER PROVINZ TRIENT	
EINWOHNERZAHL DER GEMEINDE	Auf die Amtsentuschädigung des jeweiligen Bürgermeisters anzuwendender Prozentsatz (Tabelle A Spalte 5)
1	2
bis zu 500 Einwohnern	40
von 501 bis 2.000 Einwohnern	40
von 501 bis 2.000 Einwohnern Sekretariatssitz > IV. Klasse	40
von 2.001 bis 3.000 Einwohnern	45
von 2.001 bis 3.000 Einwohnern Sekretariatssitz > III. Klasse	45
von 3.001 bis 10.000 Einwohnern	45
von 3.001 bis 10.000 Einwohnern Sekretariatssitz > III. Klasse	45
von 10.001 bis 30.000 Einwohnern	50 (*)
von 30.001 bis 50.000 Einwohnern	50 (*)
über 50.000 Einwohner	75 (*)

(*) Die sich aus der Berechnung ergebende Amtsentuschädigung ist um ein Fünftel zu kürzen, wenn das Mandat nicht als Vollzeitmandat ausgeübt wird (Art. 6 Abs. 4).

TABELLA D	
INDENNITÀ MENSILE PER LA CARICA DI VICESINDACO NEI COMUNI DELLA PROVINCIA DI BOLZANO	
POPOLAZIONE COMUNI	Percentuale da applicaresull'indennità del rispettivo sindaco (tabella B colonna 4)
1	2
Fino a 700 abitanti	40
Da 701 a 1.200 abitanti	45
Da 1.201 a 2000 abitanti	45
Da 2.001 a 3.000 abitanti	46
Da 2.001 a 3.000 abitanti di classe segretarile > III	45
Da 3.001 a 10.000 abitanti	47
Da 3.001 a 10.000 abitanti di classe segretarile > III	49
Da 10.001 a 15.000 abitanti	45 (*)
Da 15.001 a 17.500 abitanti	45 (*)
Da 17.501 a 30.000 abitanti	45 (*)
Da 30.001 a 50.000 abitanti	50 (*)
Oltre 50.000 abitanti	75 (*)

(*) L'indennità risultante dall'applicazione della percentuale deve essere ridotta di un quinto nel caso di mandato svolto non a tempo pieno (art. 6 comma 4).

TABELLE D	
MONATLICHE AMTSENTSCHÄDIGUNG DES VIZEBÜRGERMEISTERS IN DEN GEMEINDEN DER PROVINZ BOZEN	
EINWOHNERZAHL DER GEMEINDE	Auf die Amtsentschädigung des jeweiligen Bürgermeisters anzuwendender Prozentsatz
1	(Tabelle B Spalte 4)
2	
bis zu 700 Einwohnern	40
von 701 bis 1.200 Einwohnern	45
von 1.201 bis 2000 Einwohnern	45
von 2.001 bis 3.000 Einwohnern	46
von 2.001 bis 3.000 Einwohnern Sekretariatssitz > III. Klasse	45
von 3.001 bis 10.000 Einwohnern	47
von 3.001 bis 10.000 Einwohnern Sekretariatssitz > III. Klasse	49
von 10.001 bis 15.000 Einwohnern	45 (*)
von 15.001 bis 17.500 Einwohnern	45 (*)
von 17.501 bis 30.000 Einwohnern	45 (*)
von 30.001 bis 50.000 Einwohnern	50 (*)
über 50.000 Einwohner	75 (*)

(*) Die sich aus der Berechnung ergebende Amtsentschädigung ist um ein Fünftel zu kürzen, wenn das Mandat nicht als Vollzeitmandat ausgeübt wird (Art. 6 Abs. 4).

TABELLA E	
INDENNITÀ MENSILE PER LA CARICA DI ASSESSORE NEI COMUNI DELLA PROVINCIA DI TRENTO	
POPOLAZIONE COMUNI	Percentuale da applicaresull'indennità del rispettivo sindaco (tabella A colonna 5)
1	2
Fino a 500 abitanti	30
Da 501 a 2.000 abitanti	30
Da 501 a 2.000 abitanti di classe segretarile > IV	30
Da 2.001 a 3.000 abitanti	35
Da 2.001 a 3.000 abitanti di classe segretarile > III	35
Da 3.001 a 10.000 abitanti	35
Da 3.001 a 10.000 abitanti di classe segretarile > III	35
Da 10.001 a 30.000 abitanti	40 (*)
Da 30.001 a 50.000 abitanti	40 (*)
Oltre 50.000 abitanti	50 (*)

(*) L'indennità risultante dall'applicazione della percentuale deve essere ridotta di un quinto nel caso di mandato svolto non a tempo pieno (art. 6 comma 4).

TABELLE E	
MONATLICHE AMTSENTSCHÄDIGUNG DER GEMEINDEREFERENTEN IN DEN GEMEINDEN DER PROVINZ TRIENT	
EINWOHNERZAHL DER GEMEINDE	Auf die Amtsentuschädigung des jeweiligen Bürgermeisters anzuwendender Prozentsatz (Tabelle A Spalte 5)
1	2
bis zu 500 Einwohnern	30
von 501 bis 2.000 Einwohnern	30
von 501 bis 2.000 Einwohnern Sekretariatssitz > IV. Klasse	30
von 2.001 bis 3.000 Einwohnern	35
von 2.001 bis 3.000 Einwohnern Sekretariatssitz > III. Klasse	35
von 3.001 bis 10.000 Einwohnern	35
von 3.001 bis 10.000 Einwohnern Sekretariatssitz > III. Klasse	35
von 10.001 bis 30.000 Einwohnern	40 (*)
von 30.001 bis 50.000 Einwohnern	40 (*)
über 50.000 Einwohner	50 (*)

(*) Die sich aus der Berechnung ergebende Amtsentuschädigung ist um ein Fünftel zu kürzen, wenn das Mandat nicht als Vollzeitmandat ausgeübt wird (Art. 6 Abs. 4).

TABELLA F	
INDENNITÀ MENSILE PER LA CARICA DI ASSESSORE NEI COMUNI DELLA PROVINCIA DI BOLZANO	
POPOLAZIONE COMUNI	Percentuale da applicare sull'indennità del rispettivo sindaco (tabella B colonna 4)
1	2
Fino a 700 abitanti	30
Da 701 a 1.200 abitanti	30
Da 1.201 a 2000 abitanti	30
Da 2.001 a 3.000 abitanti	33
Da 2.001 a 3.000 abitanti di classe segretarile > III	35
Da 3.001 a 5.000 abitanti	38
Da 5.001 a 10.000 abitanti	38
Da 3.001 a 5.000 abitanti di classe segretarile > III	40
Da 5.001 a 10.000 abitanti di classe segretarile > III	40
Da 10.001 a 15.000 abitanti	30 (*)
Da 15.001 a 17.500 abitanti	32 (*)
Da 17.501 a 30.000 abitanti	38 (*)
Da 30.001 a 50.000 abitanti	42 (*)
Oltre 50.000 abitanti	50 (*)

(*) L'indennità risultante dall'applicazione della percentuale deve essere ridotta di un quinto nel caso di mandato svolto non a tempo pieno (art. 6 comma 4).

TABELLE F	
MONATLICHE AMTSENTSCHÄDIGUNG DER GEMEINDEREFERENTEN IN DEN GEMEINDEN DER PROVINZ BOZEN	
EINWOHNERZAHL DER GEMEINDE	Auf die AmtsentSchädigung des jeweiligen Bürgermeisters anzuwendender Prozentsatz (Tabelle B Spalte 4)
1	2
bis zu 700 Einwohnern	30
von 701 bis 1.200 Einwohnern	30
von 1.201 bis 2000 Einwohnern	30
von 2.001 bis 3.000 Einwohnern	33
von 2.001 bis 3.000 Einwohnern Sekretariatssitz > III. Klasse	35
von 3.001 bis 5.000 Einwohnern	38
von 5.001 bis 10.000 Einwohnern	38
von 3.001 bis 5.000 Einwohnern Sekretariatssitz > III. Klasse	40
von 5.001 bis 10.000 Einwohnern Sekretariatssitz > III. Klasse	40
von 10.001 bis 15.000 Einwohnern	30 (*)
von 15.001 bis 17.500 Einwohnern	32 (*)
von 17.501 bis 30.000 Einwohnern	38 (*)
von 30.001 bis 50.000 Einwohnern	42 (*)
über 50.000 Einwohner	50 (*)

(*) Die sich aus der Berechnung ergebende AmtsentSchädigung ist um ein Fünftel zu kürzen, wenn das Mandat nicht als Vollzeitmandat ausgeübt wird (Art. 6 Abs. 4).

TABELLA G	
INDENNITÀ MENSILE PER LA CARICA DI PRESIDENTE DEL CONSIGLIO COMUNALE NEI COMUNI CON POPOLAZIONE SUPERIORE A 10.000 ABITANTI DELLA PROVINCIA DI TRENTO	
POPOLAZIONE COMUNI	Percentuale da applicare sull'indennità del rispettivo sindaco (tabella A colonna 5)
1	2
Da 10.001 a 30.000 abitanti	20
Da 30.001 a 50.000 abitanti	20
Oltre 50.000 abitanti	25

TABELLE G	
MONATLICHE AMTSENTSCHÄDIGUNG DES VORSITZENDEN DES GEMEINDERATS IN DEN GEMEINDEN DER PROVINZ TRIENT MIT MEHR ALS 10.000 EINWOHNERN	
EINWOHNERZAHL DER GEMEINDE	Auf die Amtsentschädigung des jeweiligen Bürgermeisters anzuwendender Prozentsatz (Tabelle A Spalte 5)
1	2
von 10.001 bis 30.000 Einwohnern	20
von 30.001 bis 50.000 Einwohnern	20
über 50.000 Einwohner	25

TABELLA H	
INDENNITÀ MENSILE PER LA CARICA DI PRESIDENTE DEL CONSIGLIO COMUNALE NEI COMUNI CON POPOLAZIONE SUPERIORE A 15.000 ABITANTI DELLA PROVINCIA DI BOLZANO	
POPOLAZIONE COMUNI	Percentuale da applicaresull'indennità del rispettivo sindaco (tabella B colonna 4)
1	2
Da 15.000 a 17.500 abitanti	16
Da 17.501 a 30.000 abitanti	16,5
Da 30.001 a 50.000 abitanti	17,5
Oltre 50.000 abitanti	25

TABELLE H	
MONATLICHE AMTSENTSCHÄDIGUNG DES VORSITZENDEN DES GEMEINDERATS IN DEN GEMEINDEN DER PROVINZ BOZEN MIT MEHR ALS 15.000 EINWOHNERN	
EINWOHNERZAHL DER GEMEINDE	Auf die Amtsentschädigung des jeweiligen Bürgermeisters anzuwendender Prozentsatz (Tabelle B Spalte 4)
1	2
von 15.000 bis 17.500 Einwohnern	16
von 17.501 bis 30.000 Einwohnern	16,5
von 30.001 bis 50.000 Einwohnern	17,5
über 50.000 Einwohner	25

TABELLA I	
GETTONI DI PRESENZA	
POPOLAZIONE COMUNI	IMPORTO GETTONE
Fino a 500 abitanti	50
da 501 a 2.000 abitanti	60
da 2.001 a 3.000 abitanti	70
da 3.001 a 10.000 abitanti	80
da 10.001 a 30.000 abitanti	100
Rovereto – Merano da 30.001 a 50.000 abitanti	130
Trento – Bolzano oltre 50.000 abitanti	160

TABELLE I	
SITZUNGSGELDER	
EINWOHNERZAHL DER GEMEINDE	BETRAG DES SITZUNGSGELDES
bis zu 500 Einwohnern	50
von 501 bis 2.000 Einwohnern	60
von 2.001 bis 3.000 Einwohnern	70
von 3.001 bis 10.000 Einwohnern	80
von 10.001 bis 30.000 Einwohnern	100
Rovereto – Meran von 30.001 bis 50.000 Einwohnern	130
Trient – Bozen über 50.000 Einwohner	160

TABELLA L
PROVINCIA DI TRENTO
INDENNITÀ MENSILE DI CARICA DEI PRESIDENTI
E DEI COMPONENTI DEGLI ORGANI ESECUTIVI DELLE COMUNITÀ

	Indennità di carica al Presidente	Indennità di carica al Vicepresidente	Indennità di carica ai componenti degli organi esecutivi
A	B	C	D
Comunità Territoriale della Val di Fiemme	3.469	1.387	1.040
Comunità di Primiero	3.469	1.387	1.040
Comunità Valsugana e Tesino	3.854	1.542	1.156
Comunità Alta Valsugana e Bersntol	4.239	1.695	1.272
Comunità della Valle di Cembra	3.469	1.387	1.040
Comunità della Val di Non	3.854	1.542	1.156
Comunità della Val di Sole	3.469	1.387	1.040
Comunità delle Giudicarie	3.854	1.542	1.156
Comunità Alto Garda e Ledro	4.239	1.695	1.272
Comunità della Vallagarina	4.239	1.695	1.272
Comun General de Fascia	3.469	1.387	1.040
Magnifica comunità degli altipiani cimbri	3.469	1.387	1.040
Comunità Rotaliana-Königsberg	3.854	1.542	1.156
Comunità della Paganella	3.469	1.387	1.040
Comunità della Valle dei Laghi	3.469	1.387	1.040

TABELLE L
PROVINZ TRIENT
MONATLICHE AMTSENTSCHÄDIGUNG DER VORSITZENDEN
UND DER MITGLIEDER DER EXEKUTIVORGANE DER GEMEINSCHAFTEN

	Amtsentschädigung des Vorsitzenden	Amtsentschädigung des stellvertretenden Vorsitzenden	Amtsentschädigung der Mitglieder der Exekutivorgane
A	B	C	D
Comunità Territoriale della Val di Fiemme	3.469	1.387	1.040
Comunità di Primiero	3.469	1.387	1.040
Comunità Valsugana e Tesino	3.854	1.542	1.156
Comunità Alta Valsugana e Bersntol	4.239	1.695	1.272
Comunità della Valle di Cembra	3.469	1.387	1.040
Comunità della Val di Non	3.854	1.542	1.156
Comunità della Val di Sole	3.469	1.387	1.040
Comunità delle Giudicarie	3.854	1.542	1.156
Comunità Alto Garda e Ledro	4.239	1.695	1.272
Comunità della Vallagarina	4.239	1.695	1.272
Comun General de Fascia	3.469	1.387	1.040
Magnifica comunità degli altipiani cimbri	3.469	1.387	1.040
Comunità Rotaliana-Königsberg	3.854	1.542	1.156
Comunità della Paganella	3.469	1.387	1.040
Comunità della Valle dei Laghi	3.469	1.387	1.040

Il presente decreto è pubblicato sul Bollettino Ufficiale della Regione ed entra in vigore il quindicesimo giorno successivo alla sua pubblicazione.

Dieses Dekret ist im Amtsblatt der Region zu veröffentlichen und tritt am fünfzehnten Tag nach seiner Veröffentlichung in Kraft.

È fatto obbligo a chiunque spetti di osservarlo e di farlo osservare.

Jeder, dem es obliegt, ist verpflichtet, es zu befolgen und für seine Befolgung zu sorgen

IL PRESIDENTE / DER PRÄSIDENT

Arno Kompatscher

firmato digitalmente / digital signiert

Questo documento, se trasmesso in forma cartacea, costituisce copia dell'originale informatico firmato digitalmente, valido a tutti gli effetti di legge, predisposto e conservato presso questa Amministrazione (D.Lgs. 82/05). L'indicazione del nome del firmatario sostituisce la sua firma autografa (art. 3 D. Lgs.39/93).

Falls dieses Dokument in Papierform übermittelt wird, stellt es eine für alle gesetzlichen Wirkungen gültige Kopie des elektronischen digital signierten Originals dar, das von dieser Verwaltung erstellt und bei derselben aufbewahrt wird (GvD Nr. 82/2005). Die Angabe des Namens der unterzeichnenden Person ersetzt deren eigenhändige Unterschrift (Art. 3 des GvD Nr. 39/1993).